



**QORTI CIVILI
(SEZZJONI TAL-KUMMERC)**

**ONOR. IMHALLEF
JOSEPH ZAMMIT McKEON**

Illum il-Hamis 28 ta` Novembru 2019

**Kawza Nru. 1
Rik. Nru. 789/16 JZM**

**Romolo Anzillotti
(Passaport Taljan Nru AN 7846974);**

**u b`digriet moghti fit-3 ta` Lulju 2017 l-atti
f` isem Romolo Anzillotti gew trasfuzi f` isem
Maria Ruggieri, stante l-mewt tieghu**

kontra

Glindi Ltd (C45352) ;

**VTS - Vehicle Technical Service Limited
(C37309) ;**

Matthew Mangion (ID 103785M) ;

**Francesco Altobelli
(Passaport Taljan Nru AM 6518992)**

Il-Qorti :

I. Preliminari

Rat ir-rikors prezentat fit-12 ta` Settembru 2016 li jaqra hekk :-

1. *Illi l-esponenti huwa azzjonist in kwantu ghal nofs tal-ishma tas-socjeta` Glindi Ltd, flimkien ma` l-intimat Francesco Altobelli li huwa l-azzjonist ta` nofs ta` l-ishma l-ohra fis-socjeta`. Illi l-esponenti ghandu 600 azzjoni ordinarja fis-socjeta` u dan kif johrog mill-memorandum and articles of Association hawn anness u mmarkat Dokument A.*

2. *Illi d-diretturi u r-rapprezentanti legali u gudizzjarji tas-socjeta` Glindi Ltd huma l-esponenti u l-intimat Francesco Altobelli.*

3. *Illi kif jirrizulta mill-anness memorandum and articles of association tas-socjeta` Glindli Limited senjatament ai termini ta` l-Artikolu 9 ta` l-istess statut, id-decizjonijiet mehuda minn Glindli Limited kellhom jittiehdu miz-zewg diretturi tas-socjeta` b`mod kongunt bejniethom.*

4. *Illi din is-socjeta` kienet giet kreata unikament sabiex tkun l-azzjonista tas-socjeta` VTS - Vehicle Technical Services Limited tant li Glindi Limited hija l-unika azzjonista fis-socjeta` VTS kif johrog mill-anness Memorandum and Articles of Association hawn anness u mmarkat Dokument B.*

5. *Illi d-direttur u rappresentant legali u gudizzjarju ta` VTS - Vehicle Technical Services Limited huwa l-intimat Matthew Mangion.*

6. *Illi s-socjeta` VTS - Vehicle Technical Services Limited ticcekkja u taghmel testijiet appoziti fuq prodotti u vetturi ta` manifatturi*

tal-karozzi u ticcertifika illi dawn huma konformi kemm mal-ligijiet standards u regolament ewropej kif ukoll dinji. Illi t-testing isir kollu minn kumpaniji Taljani STC S.r.l li taghha huma azzjonisti Romolo Anzillotti u Francesco Altobelli u l-kumpanija VTS Italia S.r.l. li taghha hija azzjonista VTS –Vehicle Technical Services Limited u ghalhekk indirettament azzjonisti l-partijiet stess, filwaqt li c-certifikazzjoni issir minn Malta minn VTS – Vehicle Technical Services Limited.

7. Illi minhabba l-agir ta` l-intimati jew min minnhom il-mod kif qeghdin jitmexxew u joperaw is-socjetajiet VTS -Vehicle Technical Services Limited u Glindli Limited qieghed jikkawza pregudizzju lill-esponenti bhala azzjonist u beneficjarju ta` l-istess socjeta`.

8. Illi in oltre l-esponenti m`huwiex jircievi l-ebda informazzjoni kemm fuq VTS Ltd u wisq anqas fuq Glindi Limited, u dan minkejja illi huwa nterpella lid-direttur u s-segretarja tal-kumpanija diversi drabi sabiex jintghata tali informazzjoni.

9. Illi l-esponenti wkoll waqaf jircievi introjtu mis-socjetajiet imsemmija hesrem fil-2013, u dan minkejja li s-socjetajiet dejjem kienu jaghmlu profitti sostanzjali tul is-snin, u filli l-esponenti kien jircievi introjtu ta` eluf ta` ewro fis-sena filli mil-lum ghall-ghada s-socjetajiet in kwistjoni bdew jirregistraw telf sostanzjali.

10. Illi Romolo Anzillotti u Francesco Altobelli ghandhom diversi socjetajiet flimkien gewwa l-Italia, li lkoll huma konnessi ma` l-istess generu ta` xoghol, ossija c-certifikazzjoni ta` makkinarju tal-vetturi, fosthom STC Srl, VTS Italia S.r.l fost ohrajn ghalkemm kull kumpanija tiehu hsieb qasam differenti tas-servizz shih li sussegwentament jircievi l-klijent. Illi dan imbaghad ovjament iwassal sabiex jinhargu fatturi u jsiru pagamenti minn socjeta` ghall-ohra skond is-servizz li jkun inghata lill-klijent.

11. Illi gialadarba kull socjeta` ghandha inkarigu u/jew tip ta` xoghol differenti, bosta drabi s-servizz li ikun jixtieq il-klijent ma ikunx limitat ghal dak provdut minn kumpanija wahda, imma ikun jinkwadra ruhu taht diversi kumpaniji, u b`dan il-kumpaniji diversi, gialadarba huma ta` l-

istess persuni u konessi jaghtu servizz wiehed lill-klijent u b`konsegwenza li jinhargu fatturi lil xulxin skond ix-xoghol maghmul.

12. *Illi r-relazzjoni kummercjali bejn Francesco Altobelli u l-esponenti tfarrket irrimedjabilment minhabba ragunijiet imputabbli lil Francesco Atobelli, b`konsegwenza li illum il-gurnata Glindi Limited tinsab fi stat fejn ma tista` tittiehed l-ebda decizjoni tkun xi tkun gialadarba kull azzjoni li tista` tiehu din is-socjeta` tista` biss titiehed bl-approvazzjoni taz-zewg diretturi. Illi kull azzjoni proposta mill-esponenti dejjem sabet l-ogezzjoni mill-intimat Altobelli.*

13. *Illi VTS Limited, li l-azzjonist taghha hija Glindi Limited, u ghalhekk l-esponenti huwa l-ultimate beneficial owner taghha qeghda topera minghajr ma l-esponenti jinghata l-ebda informazzjoni fuqha, minkejja li staqsa ghall-informazzjoni diversi drabi, liema talba giet rifjutata, u ghalhekk huwa ma jafx effettivament x`qieghed issir minn din is-socjeta`.*

14. *Illi dan qieghed kollu jsir sabiex is-socjetajiet kollha li Romolo Anzillotti u Francesco Altobelli ghandhom flimkien jieqfu joperaw, u b`dan l-impjegati u l-klijentela tas-socjetajiet fosthom ta` VTS – Vehicle Technical Services Limited ma jibqghux jaghmlu uzu mis-servizzi tas-socjeta` li fiha l-esponenti huwa azzjonist jew beneficarju imma jibdew jaghmlu uzu mis-servizzi ta` socjetajiet ohra li taghhom Francesco Altobelli huwa beneficarju.*

15. *Illi Francesco Altobelli gia inkorpora socjeta` parallela bl-intenzjoni illi huwa jkun jista` jisraq il-klijentela tas-socjetajiet li taghhom l-esponenti huwa azzjonista, liema socjeta` jisimha Greenkar Automotive S.r.l. u dan sabiex filwaqt li huwa jwaqqaf l-operat tas-socjeta` VTS Limited, l-introjtu li kien jigi pprecepit mill-istess socjetajiet jibda jghaddi fuq Greenkar Automotive S.r.l li taghhom Altobelli huwa beneficarju wahdu u dan bi pregudizzju ghall-esponenti.*

16. *Illi din is-socjeta` Greenkar Automotive S.r.l giet kostitwita fit-23 ta` April 2015 minn mandatarju prestanome ta` Francesco Altobelli. Illi b`mod qarrieq u frawdolenti Francesco Altobelli ma jirrizultax mill-*

involimenti tas-socjeta` Greenkar Automotive S.r.l, u dan sabiex ma jidhirx li qieghed jikkawza pregudizzju mhux biss lill-esponenti imma fuq kollox lis-socjetajiet li taghhom huwa direttur, azzjonist jew beneficarju, bl-unika intenzjoni illi l-introjt u tas-socjetajiet jigi percept minnu biss.

17. *Illi sussegwentament ghall-ftuh tas-socjeta` Greenkar Automotive S.r.l permezz ta` email hawn annessa u mmarkata Dok C mibghuta minn Francesco Altobelli lill-klijenti kollha ta` VTS Limited, VTS Italia S.r.l. u STC S.r.l., Francesco Altobelli nforma lill-klijenti sabiex huma jjeqfu jaghmlu l-uzu tas-servizzi moghtija mis-socjetajiet li taghhom hu u l-esponenti huma beneficarji u minflok jibdew jaghmlu uzu minn servizzi identici li kienet ser tibda toffri Greenkar Automotive li taghha huwa beneficarju ghaliex kif jghid hu stess hija la creatura tieghu.*

18. *Illi wara li giet mibghuta din l-email is-socjetajiet intimati kif ukoll is-socjetajiet l-oħra li fihom hu nvolut l-esponenti bdew jircievu numru ta` cancellazzjonijiet fuq l-ordnijiet taghhom fi zmien qasir u dan sabiex tali ordnijiet isiru minn Greenkar. Dan apparti l-fatt li numru ta` impjegati tas-socjetajiet ta` l-esponenti telqu mix-xogħol u bdew jahdmu wkoll ma` Greenkar.*

19. *Illi in oltre VTS Limited, minkejja li hija operata mid-direttur intimat Matthew Mangion dan qieghed jiehu decizjonijiet li huma ta` pregudizzju għall-Glindi Limited, inkwantu azzjonista ta` l-istess socjeta` u għalhekk direttament ta` pregudizzju għall-esponenti. Illi Matthew Mangion in kwantu direttur tas-socjeta` qieghed jagixxi fuq l-istruzzjonijiet ta` Francesco Altobelli, u dan a skapitu kemm ta` l-interessi ta` Glindi Limited u kif ukoll bi pregudizzju għall-interessi ta` l-esponenti.*

20. *Illi saħansitra s-socjeta` VTS Limited ikkancellat għan-nom ta` klijenti taghha ordnijiet magħmula lil STC S.r.l minkejja li dawn iz-zewg socjetajiet huma ta` l-istess beneficarji biex tali servizz jingħata minn terzi, ossija mill-Greenkar u dan ovvjament fuq struzzjonijiet ta` Matthew Mangion ghaliex hu d-direttur tas-socjeta`.*

21. *Illi mhux talli hekk talli l-esponenti gie a konoxxenza tal-fatt li VTS Limited, li taghha d-direttur huwa Matthew Mangion, intavolat*

proceduri l-Italia kontra kumpanija ohra konessa mal-partijiet ossija STC S.r.l, u mill-istess kawza hareg li VTS Limited u VTS Italia kienu qeghdin jibghatu fatturi frawdolenti lill-STC Sr.l fejn fihom kien qieghed jintalab hlas ferm oltre dak dovut ghax-xoghol li tkun ghamlet VTS Limited. Illi dan sahansitra wassal ghar-rizenja ta` l-Awditur Jonathan Abela minn VTS Limited.

22. Illi in vista ta` dan kollu, minkejja li l-esponenti esiga illi huwa jinghata kopja tal-fatturi u informazzjoni ohra dwar l-andament tal-kumpanija u x-xoghol li kienet qeghda tircievi, sabiex ikun jista` jikkonstata jekk effettivament VTS Limited hijiex topera skond il-ligi, skond l-interessi ta` l-istess socjeta` u l-beneficcarji taghha, jew jekk hijiex qeghda tigi operata b`mod oprressiv u ta` pregudizzju lill-esponenti kif del resto ampjament jirrizulta mill-fatti hawn fuq esposti, tali talba dejjem giet rifjutat minghajr raguni valida.

23. Illi kull darba li l-esponenti talab lill-Matthew Mangion sabiex huwa jinghata informazzjoni fuq il-qagħda li fih kienet qeghda is-socjeta` VTS Limited, l-istess Matthew Mangion dejjem sostna li minghajr l-awtorizzazzjoni ta` Francesco Altobelli hu ma kien ser jaghti l-beda informazzjoni, liema awtorizzazzjoni dejjem giet rifjutata minn Altobelli u ghalhekk l-esponenti m`ghandu l-ebda hjiel jew informazzjoni fuq l-andament tal-kumpanija.

24. Mhux talli hekk talli l-istess socjeta` VTS Limited u Glindi Limited ilha ghal oltre sentejn ma tintavola l-audited accounts tas-socjeta` l-MFSA, u ghalhekk l-esponenti m`ghandu l-ebda informazzjoni ta` xejn dwar il-qagħda finanzjarja ta` VTS Limited u Glindi Limited u fuq kollox dwar l-operat tas-socjeta`.

25. Illi s-sitwazzjoni tant saret prekarja li ttiehdet decizjoni sabiex VTS Italia Srl, li taghha VTS Limited hija azzjonista tigi xolta, u dan minghajr ma gie kkonsultat l-esponenti, u dan unikament sabiex ix-xoghol ta` VTS Italia jittiehed mis-socjeta` parallella li Francesco Altobelli fetah bil-ghan illi lill-esponenti jigi eskluż kompletament minn negozju li effettivament kien beda l-esponenti stess. Illi sahansitra, minkejja li VTS Italia Srl, li taghha VTS Limited hija azzjonista, kienet qeghda taghmel telf kunsiderevoli u ma kinitx qeghda topera, liema nuqqas gie kkreat biss

sabiex il-klijentela ta' l-imsemmija socjeta` jittiehed kollu mis-socjeta` li fiha Altobelli huwa beneficcarju wahdu, is-socjeta` xorta wahda mpjegat lit-tifel ta' Francesco Altobelli, fuq decizjoni ta' Francesco Altobelli biex b`hekk is-sitwazzjoni tas-socjeta` tkompli taggrava.

26. Illi ghalhekk huwa car illi l-affarijiet tal-kumpaniji VTS Limited u Glindi Limited qeghdin jitmexxew b`mod li huma oppressivi, mhux gusti, diskriminatorji, ta` pregudizzju fil-konfront ta` l-esponenti u b`dan l-esponenti ma kellux triq ohra hlief li jintavola dawn il-proceduri ai termini ta` l-Artikolu 402(1) tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta.

27. Illi ghalhekk l-esponenti kellu iffitejx rimedju quddiem din l-Onorabbli Qorti, u gialadarba kemm Glindi Limited, kif ukoll VTS Limited, ma jistghux jibqghu joperaw fl-istat li qeghda fih attwalment il-kumpanija, fejn hemm dizgwid kbir u rrimedjabbli bejn zewg persuni li dirrettament jew indirettament huma l-azzjonisti u l-beneficcarji tas-socjeta`, liema dizgwid huwa mputabbli lill-intimati jew min minnhom gialadarba s-socjeta` qeghda titmexxa b`mod pregudizzjevoli oppressiv u diskriminatorju u ghalhekk ikun opportuna illi z-zewg socjetajiet jigu xolti ai termini ta` l-Artikolu 402(3)(g) tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta u dan oltre rimedju kontemplat fl-Artikolu 402(3)(f) fej din l-Onorabbli Qorti ghandha tillikwida u tordna l-hlas ta` kumpens lill-esponenti ghad-danni u ghat-telf minnu sofferti.

Ghaldaqstant l-esponenti qieghed jitlob lil din l-Onorabbli Qorti sabiex prevja kwalsijasi dikjarazzjoni li jidhrilha opportuna :-

1. Tahtar amministratur provizorju ghas-socjetajiet Glindi Limited u VTS – Vehicle Technical Services Limited pendent i-proceduri odjerni.

2. Tordna lis-socjetajiet VTS – Vehicle Technical Services Limited u Glindi Limited sabiex ifornu lill-esponenti bl-informazzjoni kollha koncernanti l-istess socjeta` u l-qagħda finanzjarja tagħha, inkluz bl-ghoti ta` l-invoices, fatturi u rcevuti mahruga mis-socjetajiet u mhallsa mis-socjetajiet, accounts magħmula, lista ta` klijentela, kontijiet bankarji, u kull informazzjoni ohra inkluz komunikazzjoni li għamlu VTS – Vehicle Technical Services Limited u Glindi Limited u kull informazzjoni ohra li din

I-Onorabbli Qorti jidhrilha xierqa u opportuna u/jew tawtorizza lill-esponenti sabiex jaccedi ghall-istess dokumenti.

3. *Fin-nuqqas tahtar espert komputista sabiex jiehu fil-pussess tieghu kull dokument relattiv ghall-qagħda finanzjarja tas-socjeta` u kull dokumentazzjoni ohra li din I-Onorabbli Qorti jew il-Komputista minnha mqabba jidhrilhom li tkun xierqa u opportuna u jirredigi r-rapport relattiv.*

4. *Tiddikjara illi I-azzjonijiet ta` I-intimati u li Glindi Limited u VTS - Vehicle Technical Services Limited bil-mod kif ikunu tmexxew jew qed jitmexxew jew aktarx jitmexxew b` mod li, jew li xi att jew ommissjoni tal-kumpanija kienu jew huma jew x`aktarx se jkunu, oppressivi b` mod mhux gust diskriminatorji kontra, jew b` mod mhux gust ta` pregudizzju, għal membru ossija I-esponenti jew b` mod li jkunu kontra I-interessi tal-membri in generali u tas-socjeta` stess, u dan ai termini ta` I-artikolu 402 (1) tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta.*

5. *Tiddikjara illi I-intimati jew min minnhom huma responsabbli għall-hlas ta` kumpens għad-danni u għat-telf sofferti mill-esponenti jekk ikun hemm bzonn bl-għajjnuna ta` Perit Nominandi.*

6. *Tordna lill-intimati jew min minnhom ihallsu lill-esponenti dak il-kumpens hekk likwidat.*

7. *Tordna illi Glindi Limited tigi xolta u tipprovdi għall-istralc konsegwenti tagħha ai termini ta` I-Artikolu 402(3)(g) tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta.*

8. *Tordna illi VTS - Vehicle Technical Services Limited tigi xolta u tipprovdi għall-istralc konsegwenti tagħha ai termini ta` I-Artikolu 402(3)(g) tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta.*

Bl-ispejjez kontra I-intimati li minn issa ngunti għas-subizzjoni.

Rat l-elenku tad-dokumenti li kienu prezentati mar-rikors.

Rat ir-risposta li pprezenta l-intimat Matthew Mangion fit-18 ta` Ottubru 2016 li taqra hekk :-

1. *Illi preliminarjament l-azzjoni tar-rikorrent Anzillotti mhix proponibbli stante li ma hemm l-ebda ness guridiku bejn l-istess rikorrent u s-socjeta` VTS – Vehicle Technical Service Limited (C37309) (iktar `il quddiem VTS Limited) li qed tintalab li tigi inibita l-amministrazzjoni taghha.*

2. *Illi minn dak li jirrizulta mill-atti stess, ir-rikorrent Romolo Anzillotti mhux membru tas-socjeta` li fuqha qed tintalab l-azzjoni kontra l-VTS Limited u rimedju favur tieghu a tenur ta` Artikolu 402(1) u (3) tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta.*

3. *Illi skond l-istess Artikolu 402(6) hemm indikat b` mod car min jista` jressaq proceduri dwar allegat tmexxija amministrattiva b` mod pregudizzjevoli oppressiv u diskriminatroju kif kontemplat.*

"F` dan l-artikolu, il-kelma "membru" tinkludi persuna li legalment tista` tirrapprezenta l-interessi ta` membru mejjet, persuna li ghandha jkunu ghaddew legittimament azzjonijiet fil-kumpannija b` wirt testamentarju jew mhux testamentarju, u trustee kif imfisser fl-artikolu 127 li jkollu azzjonijiet fil-kumpannija."

4. *Minkejja li Anzillotti jista` jitqies bhala the ultimate beneficiary owner kif qed jipprova juri r-rikorrenti stess, dan ma jinkwadra taht l-ebda definizzjoni ta` "membru" stabbilit b` mod car skont il-ligi u ghalhekk ma jista` qatt jissodisfa l-kriterju ghall-azzjoni mressqa kontra l-VTS u d-direttur taghha kif kontemplata taht l-Artikolu 402 ta` Kap. 386. Se mai ghandu rimedji ohra li naqas li jezercita.*

Fil-Mertu

5. Illi bla pregudizzju ghas-suespost, l-esponent jichad kategorikament li tul il-perjodu li ghamel bhala Direttur tas-socjeta` huwa mexa kontra Glindi Limited jew kontra Anzillotti b`imgieba li taqa` fil-kwadru ta` l-Artikolu 402 (1) tal-Kap 386 u ghaldsaqtant l-azzjoni kif imressqa mir-rikorrent ghandha tigi michuda.

6. Illi biex il-Qorti tasal biex tapplika dawk l-ordnijiet taht l-Artikolu 402(3) trid tkun sodisfatta li jezistu zewg elementi:

- a) li l-ilment huwa bbazat fuq is-sewwa (well-founded), u
- b) li l-azzjoni tal-Qorti tkun wahda bbazata fuq gustizzja u ekwita.

A) Ilment ibbazat fuq is-Sewwa.

i. Agir mid-Direttur f`rispett shih tal-Ligi u tal-Memorandum and Articles of Association

Azzjoni kontra STC S.r.l.

7. Illi mhux minnu li l-esponent Matthew Mangion, "qieghed jiehu xi decizjonijiet li huma ta` pregudizzju ghal Glindi Limited kif ukoll bi pregudizzju ghall-interessi tal-esponenti ". (para19, rikors promotur).

8. Huwa nhatar Direttur tas-socjeta` VTS Limited fl-1 ta` Jannar 2014. (**Dokument MM01**), u minn tal-inkarigu tieghu huwa dejjem agixxa bl-akbar reqqa fl-operat tas-socjeta` f`rispett shih tar-responsabbilitajiet moghtija lilu f`Artikolu 136A u Artikoli ohra tal-Kap. 386 tal-Ligijiet ta` Malta, kif ukoll skont il-Memorandum and Articles of Association tal-istess socjeta` VTS Limited.

9. Illi l-fatti kif elenkati mir-rikorrenti mhux korretti.

10. Illi minkejja li qed jigi allegat li l-esponenti ntavola proceduri kontra s-socjeta` STC S.r.l. ad insaputa tar-rikorrent Anzillotti, dan mhux biss qed jigi kontraddett bhala fatt, tant li kien hemm korrisondenza mas-

socjeta` STC S.r.l. Oltre dan, fil-Board Meeting tat-2 ta` Lulju 2015 **(Dokument MM02)**, fil-prezenza tal-avukati taljani tar-rikorrent Anzillotti u l-intimat Altobelli, kien hemm diskussjoni fit-tul dwar dan id-dejn kif ukoll qbil biex jinbeda l-process sabiex dan jigi rkuprat. L-esponent jissottolinea li l-azzjoni intavolata minnu saret biss sabiex jikkawtela d-drittijiet tas-socjeta` VTS Limited (u finalment l-azzjonisti tas-socjeta`, cioe` Glindi Limited) bhala kreditrici ta` STC S.r.l. fl-ammont ta` erba mija wiehed u hamsin elf hames mija, erba` u hamsin ewro u seba u tletin centezmu (€451,554.37). L-esponent jissottolinea wkoll li din l-azzjoni odjerna sabiex jitwaqqaf hesrem l-amministrazzjoni tal-kumpanija giet fi zmien meta l-kawza ghall-irkupru tad-dejn mis-socjeta` STC S.r.l. hija appuntata ghas-smiegh ghad-29 ta` Settembru 2016, kawza fl-ammont ta` €257,486.37, rapprezentant bilanc tas-somma akbar dovuta kif fuq imsemmija. **(Dokument MM03 sa MM08)**

11. Illi l-allegazzjoni ta` fatturi frawdolenti mahruga mill-VTS Limited lill-STC S.r.l. hija ghall-ahhar qarrieqa da parti tar-rikorrent u dan ghaliex kienet l-istess socjeta` STC S.r.l. li permezz ta` ittra datata 3 ta` April 2014 irrikonoxxiet lilha nnifisha bhala debitrici ghall-ammont ta` €365,004.35 (sal-mument tal-ittra ghaliex baqghet tiehu servizzi mill-VTS Limited) u li kienu jkopru invoices sal-31 ta` Dicembru 2013. Illi l-istess dikjarazzjoni tas-socjeta` STC S.r.l. tiddikjara wkoll li ma hemm ebda kontestazzjonijiet fuq l-ammonti. **(Dokument MM09 u MM10)**

12. Illi, minkejja d-dikjarazzjoni tal-istess STC S.r.l. li qed tirrikonoxxi d-debitu, ma tistax tigi kawzi sentejn wara u tallega frodi fil-konfront tas-socjeta` u di più tal-esponent ghall-fatturi mahruga u rikonoxxuti minnha qabel ma huwa nhatar bhala direttur tal-kumpanija fl-1 ta` Jannar 2014 u li ghalhekk ma kellu l-ebda kontroll fuq il-hrug tal-fatturi.

13. Illi ghall-kuntrarju, id-dikjarazzjoni tal-istess socjeta`, mitluba mill-VTS Limited amministrata dak iz-zmien mill-esponent, tramite l-accountant taghha ta` dak iz-zmien, u moghtija lilha fit-3 ta` April 2014, turi b`mod car li l-esponenti amministra fl-ahjar interess tal-kumpanija biex jikkawtela dak li kien dovut lilha mill-STC S.r.l. bhala debitrici tal-istess.

14. Illi dwar dan l-esponent jirrifera għall-audited accounts tal-kumpanija VTS Limited tal-2013 fejn l-awditur, fl-**Independent Auditor's Report to the Shareholders, (Dokument MM11)** jiffurmula opinjoni dwar l-ammont ta' €504,606 dovuti lill-kumpanija fejn jistqarr:

"The financial statements have been prepared on a going concern basis, the validity of which depends on the continued support of the company's shareholders and on the company's ability to recover a significant balance receivable amounting to €504,606, in respect of sales affected... In addition a confirmation of the receivable balance due and guarantee of settlement intention has been obtained from the respective customer." (pagna 3 tal-Audited Accounts, 2013)

15. Illi kif jirrizulta, wara r-rikonoxximent tad-debitu mill-STC S.r.l. tat-3 ta' April 2014, li qed jigi biss kontestat illum mir-rikorrent b'allegazzjoni ta' fatturi frawdolenti, l-istess is-socjeta' debitrici STC S.r.l. ghamlet għaxar pagamenti fl-ammont ta' €173,953. Oltre dan l-esponent jissottolinea li fil-Board Meeting tat-2 ta' Lulju 2015, kopja ta' draft minutes annessi (ref. Dokument MM02), fl-ebda hin ma tqajmet l-allegazzjoni dwar xi fatturi frawdolenti. **(Dokument MM12)**

16. Illi għandu jingħad ukoll illi qabel ma l-esponent sar direttur tal-kumpanija, kien hemm qbil li t-tmexxija finanzjarja tal-VTS Limited kienet fdata f'idejn l-istess STC S.r.l. taht l-amministrazzjoni ta' Marina Ruggieri, mart ir-rikorrent u dan permezz ta' ftehim mahrug mid-direttur precedenti. Dan baqa' jigi mgeddied waqt it-terminu amministrattiv tal-esponenti tant li sar ftehim gdid f'Marzu 2015 b'effett mill-15 ta' Jannar 2015. **(Dokument MM13.1)**

17. Illi din l-amministrazzjoni finanzjara baqgħet għaddejja sal-31 ta' Awwissu 2015 meta ftit qabel l-esponent ra azzjonijiet mill-istess Ruggieri li f'mument kritiku tal-kumpanija, meta kien hemm ammonti sostanzjali dovuti lill-Malta Competition and Consumer Affairs Authority (M.C.C.A.A.) mill-VTS Limited, u li setghu ippregudikaw serjament lill-VTS Limited, l-istess Marina Ruggieri ghamlet pagament qawwi ta' madwar €70,000 mill-VTS Limited lill-STC S.r.l., meta din tal-ahhar kienet debitrici tal-VTS għall-ammonti imsemmija qabel. B'hekk l-istess mart ir-rikorrent ippreferiet thallas debitur tal-kumpanija minflok ma sar hlas lill-kreditur importanti tas-socjeta' amministrata mill-esponent.

18. Illi f`Awwissu 2015 l-esponent talab li dan il-ftehim jigi rtirat sabiex jikkawtela l-interessi tal-VTS Limited tant li l-amministrazzjoni finanzjarja operata minnu rat relazzjoni kummercjali gdida mal-M.C.C.A.A. li hija il-life-link tal-kumpanija. L-STC S.r.l. irrikonoxxiet it-trasferiment tal-amministrazzjoni finanzjarja permezz ta` email fit-3 ta` Settembru 2015. **(Dokument MM13.2)**

ii. Allegazzjoni dwar Nuggas ta` Informazzjoni

19. Illi l-esponenti jirribatti kull allegazzjoni li huwa b`xi mod naqas milli jaghti informazzjoni dwar l-andament tal-kumpanija. Ghall-kuntrarju, l-istess rikorrenti, f`email tad-19 ta` Mejju 2015, fuq skambjament dwar materja partikolari fuq l-amministrazzjoni tas-socjeta`, Anzillotti jassigura lid-direttur, "Matthew, non avevo dubbi sulla Tua Lealtà..." Din fiha nnifisha turi li l-esponenti kien qed jagixxi fl-interess tas-socjeta`. **(Dokument MM14)**

20. Illi l-esponent kien forna l-informazzjoni lill-membri tal-kumpanija (cioe` lill- Glindi Limited) skont il-provvediment tal-ligi kif ukoll skont id-dispozizzjonijiet tal-Memorandum and Articles of Association u dan dejjem biex jipprotegi dejjem l-interess tal-kumpanija, bla ma jghaddi informazzjoni ulterjuri li tista` tkun ta` hsara u ta` pregudizzju ghas-socjeta`.

21. Illi l-intimat dejjem ikkonsulta legalment dwar l-operat tal-amministrazzjoni kif ukoll il-limitazzjoni ta` informazzjoni dwar il-kumpanija li jista` jghaddi lill-terzi. Oltre dan ir-rikorrent, tramite l-interessi tieghu fi Glindi Limited, qatt ma talab li l-esponenti jitnehha minn direttur wara li dan gie appuntant bi qbil tieghu.

iii. Allegazzjoni dwar Audited Accounts u Xoljiment ta` VTS Italia S.r.l.

22. Illi l-accountant tas-socjeta` Jonathan Abela rrizenzja fis-7 ta` April 2016. Ir-raguni tar-rizejna tieghu kienet dovuta ghall-fatt ta` dizgwid bejn l-ultimate shareholders, (Anzillotti u Altobelli). Din ir-rizenza giet komunikata mid-direttur, l-esponent, lill-azzjonisti ta` Glindi Limited, fil-11 ta` April 2016, izda qatt ma kien hemm xi forma ta` komunikazzjoni mir-rikorrent dwarha. **(Dokument MM15 u MM16)**

23. Illi sussegwentement, u sabiex is-socjeta` tkun tista` tipprepara u tipprezenta l-accounts, fit-22 ta` Lulju 2016, permezz ta` avviz, id-direttur sejjah ghal General Meeting bl-iskop sabiex jinhatar accountant u awditur sabiex ikunu jistghu isiru l-accounts tal-kumpanija. Dan il-General Meeting issejjah ghall-15 ta` Settembru 2016. Minkejja li l-partijiet kollha kkonfermaw l-attendanza taghhom, inkluz ir-rikorrent, permezz ta` email tad-9 ta` Settembru 2016, l-esponent kien servut bil-mandat u r-rikorrent oggezzjona li ssir il-Laqgha. **(Dokument MM17, MM18, MM19, MM20)**

24. Illi ghandu jigi sottolineajat, li bhala direttur, il-kwistjonijiet principali bejn ir-rikorrent Anzillotti u Altobelli kien dovut ghall-fatt li s-socjeta` STC S.r.l., amministrata minn mart ir-rikorrent, kienet qed toggezzjoni ghar-rikavar tad-dejn mis-socjeta` VTS Limited, kif ukoll ghall-fatt li mart l-istess rikorrenti, ippreferiet il-hlas ta` madwar €70,000 biex tithallas il-kumpanija STC S.r.l., meta din kienet debitrice ghal ammonti ferm ikbar tal-VTS limited.

25. Illi stante l-opinjoni tal-istess awditur fuq id-dejn li kellu jigi mhallas kif espress fl-ahhar audited accounts, u li kien qed jippregudika l-andament tal-kumpanija f`kaz li jibqa` hekk mhux imhallas, l-awditur ghazel li jirrizenja. Madankollu, mhux korretta l-allegazzjoni ta` malamministrazzjoni fil-konfront tal-esponent u dan ghaliex huwa ghamel dak kollu possibbli sabiex il-kumpanija tkun tista` iggib in ordni l-accounts taghha meta huwa sejjah General Meeting biex jigi appuntat accountant gdid.

iv. Pagamenti urgenti u rizenza tad-Direttur

26. Illi fis-16 ta` Settembru 2016 kienu dovuti pagamenti urgenti lid-Dipartiment tax-Taxxi fl-Italia liema pagamenti kienu blukkati permezz tal-mandat odjern. **(Dokument MM21)**

27. Illi minhabba dan il-fatt il-kumpanija kienet ippregudikata u giet esposta mal-Awtoritajiet Taljani, u fl-istess waqt l-agir tar-rikorrenti espona personalment lill-esponent fin-nuqqas ta` hlas u li ghalhekk ma kellux triq ohra hlief li jirrienza biex jikkawtela l-interessi tieghu. Illi ghandu jigi sottolinejat illi r-rizenja kienet biss marbuta ma` dan il-fatt li kien ser jigi espost personalment mal-Awtoritajiet tat-taxxa Taljani li wassal ghar-rizenja tieghu u mhux ghall-allegazzjonijiet impressqa mir-rikorrent li qed jigu michuda kollha mill-esponent.

28. Illi dwar ix-xoljiment tal-kumpanija VTS Italia S.r.l., din sehhet stante li s-socjeta` li kienet insolvent, minkejja diversi interpellanzi mid-direttur ta` VTS Limited u VTS Italia S.r.l. lill-azzjonisti ta` Glindi Limited, dawn baqghu mhux imwiegba. Kien ghalhekk li d-Direttur ta` VTS Italia S.r.l. mexxiet bi proceduri ta` xoljiment u dan wara General Meeting imsejjah (u li dwar dan kienu nfurmati l-azzjonisti kemm formalment kif ukoll informalment) u r-rikorrenti Anzillotti qatt ma ta struzzjonijiet kuntrarji. **(Dokument MM22 sa MM28).**

29. Illi l-kronologija tal-fatti turi li dawn l-azzjonijiet naxxenti mir-rikorrent Anzillotti, bhala azzjonist ta` Glindi Limited kif ukoll bhala azzjonist f`STC S.r.l. ghandu interess li l-proceduri mibdiya kontra l-STC S.r.l. ma jitkomplewx u dan ghaliex hija dik is-socjeta` li ghandha l-assi li minnhom jista` jithallas id-dejn dovut MHUX KONTESTAT, lill-VTS Limited u li ghalhekk il-mandat huwa mibni fuq il-malizja tal-istess rikorrenti.

30. Illi din l-azzjoni sehhet immedjatament qabel il-General Meeting imsejjah ghal-hatra ta` accountant/auditor, u immedjatament qabel is-smiegh tal-kawza fl-Italia fid-29 ta` Settembru 2016 sabiex jigi rkuprat id-dejn. Ghalhekk, ghall-kuntrarju ta` dak allegat - cioe` li s-socjeta` mxiet bi pregudizzju oppressiv u diskriminatorju - jidher car li din l-azzjoni hija ntiza biss biex tohloq pregudizzju serju u timblokka ghal kollox l-amministrazzjoni tal-kumpanija, principalment sabiex ma jigix irkuprat dak dovut lilha, filwaqt li STC S.r.l. tibqa` topera wahedha bit-tmexxija esklussiva fl-interess tar-rikorrent.

31. Illi minn dan kollu, u kuntrarju ghal dak allegat mir-rikorrenti, **ma jirrizultax li l-ilment huwa bbazat fuq is-sewwa kif titlob il-ligi bhala kriterju ewlieni biex din l-Onorabbili Qorti tilqa` talba taht Artikolu 402(1)** u taghti rimedju u ghaldaqstant din l-azzjoni per se ikkawzat u qed tkompli tikkawza pregudizzju serju ghall-andament tal-kumpanija.

B) l-azzjoni tal-Qorti tkun wahda bbazata fuq gustizzja u ekwita

Illi l-azzjoni kif propsta mir-rikorrent hija wahda estrema u specifika fejn qed titlob ix-xoljiment ta` VTS Limited (u Glindi Limited) bl-applikazzjoni tal-Artikolu 402(3) (g). Ghaldaqstant, ir-rikorrenti ftit li xejn halla tieqa miftuha lil qorti biex tapplika ekwita` u gustizzja f`kaz li tista` tapplika ordni differenti minn dik mitluba, per eżemplju l-applikazzjoni ta` sub-inciz (a) tal-Artikolu 402 (3).

Skond it-talba tar-rikorrenti, Il-Qorti ma thallietx tezercita` dik l-ordni li jidhrilha xierqa, u filwaqt li ghandha il-fakulta` li taghti kull ordni taht is-sub inciz (3) tal-Artikolu 402, din l-ordni qed tigi limitata mir-rikorrenti stess.

Dato ma non concesso, jista` jkun il-kaz li l-Qorti issb elementi fondati ta` pregudizzju, li a bazi ta` gustizzja u ekwita` jimmeritaw biss l-applikazzjoni tas-sub inciz (a) tal-402 (3) u mhux is-sub inciz (g). Din il-liberta` li l-Qorti tapplika l-ekwita` skond il-grad ta` pregudizzju ma thallix mir-rikorrenti stess.

Talba ghal hatra ta` amminstratur provizorju pendenti proceduri

L-esponent jirreferi ghall-pozizzjoni tal-Qorti kif espressa fid-digriet taghha tat-2 ta` Settembru 2016 fl-ismijiet **Jonathan Abela Fiorentino noe vs Vroon Containers BV et. (Rikors 304/2016)**, fis-sens li l-Ligi

ma tipprevedix għall-hatra ta` amministratur temporanju, madankollu huwa miftuh għall-idea li jinhatar direttur, inkluz ma` ohrajn, kemm-il darba ikun hemm il-kunsens tal-partijiet kollha fil-kawza.

Għaldaqstant, għar-ragunijiet premessi, mill-fatti elenkati, mid-dokumenti eżebiti u mill-provi li ser jittressqu dan l-azzjoni mhux biss huwa improponibbli, izda hija ukoll bla bazi, filwaqt li qed tilliminta apriori lill-istess Qorti milli tezercita fil-librerata` s-setgħa li tagħmel dawk l-ordnijiet skond il-principju ta` gustizzja u ekwita` u għandu jigi michud, bl-ispejjez kontra r-rikorrent minn din il-Qorti.

Rat id-dokumenti li kienu eżebiti mar-risposta.

Rat ir-risposta li pprezentat l-intimata V.T.S. – Vehicle Technical Service Ltd fil-21 ta` Ottubru 2016 li taqra hekk :-

A. Azzjoni Improponibbli

1. *Illi, preliminarjament, l-azzjoni esperita mill-esponenti hija azzjoni improponibbli għaliex ir-rikorrent fir-rikors tiegħu jiddikjara illi l-azzjoni tiegħu kienet a tenur tal-Artikolu 402 (1) tal-Kapitlu 386 tal-Ligijiet ta` Malta (Edizzjoni Riveduta) u kwindi, in vista tal-fatt illi l-azzjoni esperita hija a tenur tal-Artikolu 402(1) tal-Kapitlu 386 tal-Ligijiet ta` Malta (Edizzjoni Riveduta) ir-rikorrent ma jistax juza tali azzjoni sabiex jitlob lil din l-Onorabbli Qorti tahtar amministratur provvizorju. Illi dan il-punt gie wkoll sollevat minn din l-Onorabbli Qorti fid-digriet tagħha tal-4 ta` Ottubru, 2016 illi permezz tiegħu hija cahdet it-talba tar-rikorrenti għall-hrug tal-mandat fl-ismijiet premessi prezentat nhar id-9 ta` Settembru, 2016. Illi kwindi l-ewwel talba tar-rikorrent għandha tigi michuda bl-ispejjez kontra l-istess rikorrenti.*

2. *Illi, inoltre, u mingħajr ebda pregudizzju, l-azzjoni fil-konfront tas-socjeta` esponenti hija improponibbli għaliex ir-rikorrent m`huwiex persuna illi, skond l-Artikolu 402 tal-Kapitlu 386, illi jista` jezercita tali azzjoni. Tabilhaqq, l-Artikolu 402 tal-Att dwar il-Kumpanniji jgħid illi l-azzjoni kontemplata f`dak l-artikolu hija azzjoni miftuha biss għall-membri tal-kumpannija. L-Artikolu 402 stess fis-subinciz 6 jispecifica bl-aktar mod*

car illi "F`dan l-artikolu, il-kelma "membru" tinkludi persuna li legalment tista` tirrapprezenta l-interessi ta` membru mejjet, persuna li ghandha jkunu ghaddew legittimament azzjonijiet fil-kumpannija b`wirt testamentarju jew mhux testamentarju, u trustee kif imfisser fl-artikolu 127 li jkollu azzjonijiet fil-kumpannija." Illi r-rikorrenti m`huwiex wahda mill-persuni elenkati f`dan l-artikolu u kwindi jirrizulta car illi r-rikorrenti m`ghandu l-ebda dritt ta` azzjoni fil-konfront tas-socjeta` esponenti. Tabilhaqq, ir-rikorrenti huwa biss azzjonist tas-socjeta` illi tiddetjeni l-ishma fis-socjeta` esponenti. Illi, kwindi certament, ir-rikorrenti m`huwiex wiehed mill-persuni illi jistghu jipprezentaw tali azzjoni u kwindi, l-azzjoni rikorrenti hija improponibbli fil-konfront tas-socjeta` esponenti u kwindi t-talbiet kollha kontenuti fir-rikors ghandhom jigu michuda minn din l-Onorabli Qorti bl-ispejjez kontra l-istess rikorrent.

3. Illi, inoltre u minghajr ebda pregudizzju ghas-suespost, it-talbiet kollha kontenuti fir-rikors promotur m`huwiex spettanti lir-rikorrenti stante illi huwa m`ghandu l-ebda jedd igib `il quddiem l-azzjoni kontemplata fl-Artikolu 402 (1) u kwindi din l-Onorabli Qorti ghandha tichad it-talbiet kollha kontenut fir-rikors promotur bl-ispejjez kontra r-rikorrent.

4. Illi, inoltre, u mighajr ebda pregudizzju ghas-suespost, l-azzjoni ai termini tal-Artikolu 402 (1) ma tippressopunx ir-rikjesti illi saru permezz tat-talbiet illi tressqu permezz tar-rikors promotur u kwindi anke l-azzjoni, kif appuntu esperita, hija improponibbli. Illi tabilhaqq, l-Artikolu 402 jaghmilha cara liema huma l-ordnijiet illi din l-Onorabli Qorti tista` taghti fic-cirkostanzi kontemplati fl-istess artikolu u t-talbiet kif kontenuti fl-istes rikors promotur ma jirrinkwadrawx f`tali ordnijiet. Kwindi, l-istess azzjoni, kif esperita, u fl-insjem taghha, m`hiex proponibbli fil-konfront tas-socjeta` esponenti.

B. Infondata fil-fatt u fid-dritt

5. Illi sussidjarjament u fil-mertu, u dejjem minghajr pregudizzju ghas-suespost, l-esponenti umilment tirrileva illi sabiex azzjoni bhal dik odjerna tigi milqugha, irid ikun hemm zewg elementi :-

(i) *I-ilment tar-rikorrent ikun ibbazat fuq il-fatti u s-sewwa (ikun, fi kliem iehor, well-founded).*

(ii) *L-azzjoni tal-Qorti tkun wahda ibbazata fuq l-ekwita` u l-haqq.*

Illi s-socjeta` esponenti umilment tirrileva illi l-ilment tar-rikorrent m` huwiex ibbazat fuq il-fatti u s-sewwa u m` huwiex well-founded u kwindi, jigi umilment rilevat, din l-Onorabbli Qorti ghandha tichad it-talbiet tar-rikorrent u dana bl-ispejjez kontra r-rikorrent stante illi l-ilment tar-rikorrent huwa assolutament infondat fil-fatt u fid-dritt.

C. Fatti

1. *Illi r-ragunijiet ghal tali sottomissjoni huma kontenuti fir-risposta prezenti.*

2. *Illi qabel xejn ghandu jigi ribadit illi r-rikorrenti huwa azzjonist tas-socjeta` ko-intimata l-ohra Glindi Ltd. Glindi Ltd hija l-azzjonista unika tas-socjeta` esponenti.*

3. *Illi fis-succint, r-rikorrent qiegħed jargumenta, fir-rikors tieghu, s-segwenti :-*

(a) *l-operat tas-socjeta` esponenti huwa ta` pregudizzju għall-istess rikorrent għaliex qegħda tnaqqas mix-xogħol tagħha sabiex tghaddi xogħol lil socjeta` tal-ko-intimat l-iehor Francesco Altobelli. Inoltre, l-mod kif l-istess socjeta` qed topera huwa ta` pregudizzju għall-istess rikorrent u kwindi jehtieg illi;*

(b) *jigu milqugha t-talbiet ta` l-istess rikorrent.*

4. *Illi qabel xejn, kif sejjer jirrizulta anke fil-kors tas-smiegh tar-rikors de quo, is-socjeta` kienet u baqghet topera b` mod normali u b` mod anke regolarissimu sad-data tal-hrug tal-mandat ta` inibizzjoni datat 9 ta` Settembru, 2016. Ma kienx hemm problemi fl-operat tagħha. Anzi, ix-xogħol kien sejjer tajjeb u kien qiegħed ukoll jaqbad ritmu dejjem aktar*

mghaggel, tant illi s-socjeta` esponenti kienet qeghda twessa` l-medda taghha ta` akkreditament sabiex ikollha firxa aktar wiesgha ta` kompetenzi. Fil-mument meta s-socjeta` esponenti giet prezentata bil-mandat kawtelatorju fuq imsemmi, kien hemm ordnijiet fl-ammont ta` €182.437,72 (u dana kif ser jirrizulta aktar` il quddiem fir-risposta odjerna.

5. Illi fil-fatt, tant kemm is-socjeta` esponenti kienet ghadha topera u kienet qeghda topera illi kien hemm anke impjegati l-Italja jaghmlu x-xoghol (u l-istess rikorrent dan jafu biss biss ghax lill-impjegati tas-socjeta` esponenti fl-Italja l-istess rikorrenti jafhom personalment u jista` jarahom b`ghajnejh), tal-istess socjeta` esponenti u liema xoghol kien ghaddej b`mod normali. Tabilhaqq, l-unika azzjoni illi fixklet u harbtet ix-xoghol tas-socjeta` esponenti kien l-imsemmi mandat ta` inibizzjoni.

6. Illi, inoltre, ghandu jinghad illi kien appuntu tali mandat illi nhareg (provvizorjament izda gie sussegwentement michud) fuq talba tal-istess rikorrent odjern, illi ikkawza pregudizzju u oppressjoni fil-membri tas-socjeta` esponenti stess tant illi l-istess socjeta` esponenti irceviet korrisondenza minnghand l-impjegati illi spjegaw kemm kienet serja s-sitwazzjoni minhabba tali mandat u tali mandat seta` fil-fatt gab lis-socjeta` esponenti f`xifer l-irdum stante illi minhabba tali mandat s-socjeta` esponenti setghet tiflef sahansitra l-akkreditament illi kellha. Minghajr ma tidhol wisq fit-tekniku, is-socjeta` esponenti tispjega fis-succint illi l-process ta` xoghol taghha huwa s-segwententi :-

(i) Is-socjeta` esponenti toffri servizzji ta` omologazzjoni.

(ii) Il-klijenti taghha huma produttori u manifatturi ta` vetturi u/jew components ta` vetturi (fil-fatt il-klijenti taghha jkunu anke produttori awtombolistici illi jaf bihom kulhadd).

(iii) Xoghol is-socjeta` esponenti jkun illi tittestja illi component partikolari (per eżempju brake pad) ikun konformi mal-Ligijiet u standards kollha Ewropej illi jirregolaw tali brake pad (f`dal-kaz) sabiex imbaghad dan ikun jista` jitqieghead fuq is-suq (kemm bhala parti minn vettura jew ovvjament bhala spare part). Inoltre, gjaladarba l-istess socjeta` taghmel it-testijiet taghha, hija tinfurma bir-rizultati tat-testijiet lill-Awtorita` Maltija dwar il-Kompetizzjoni u l-Affarijiet tal-Konsumatur u, sussegwentement, l-istess Awtorita` tohrog ic-certifikati illi l-prodott

testjat jikkonferma mar-rekwiziti relattivi tal-prodott sabiex dan ikun imbaghad jista` jintuza f`vettura. L-Awtorita` msemija hija l-Awtorita` Maltija kompetenti (ai sensi tal-Ligijiet Ewropej) sabiex hija tohrog ic-certifikat illi component huwa konformi mal-Ligijiet filwaqt illi s-socjeta` esponenti hija l-organizmu notifikat lill-Kummissjoni Ewropeja bhala dak kompetenti sabiex jaghmel dawn it-testijiet ghan-nom (fir-realta`) tal-Awtorita` Maltija.

(iv) Illi huwa ben manifest – izda dan ir-rikorrent nomine ma jghidux ghax ma jaqbillux – illi xoghol bhal dan huwa suggett ghal skrutinju kontinwu u qawwi mill-awtoritajiet ewropej. Tabilhaqq dan mhuwiex xoghol illi jista` jaghmlu kulhadd. Anzi, jista` jaghmlu biss min :

(i) ikun akkreditat, u kwindi mbaghad jkun irid

(ii) ikun organizzu notifikat lill-Kummissjoni Ewropeja.

(v) Illi, kwindi, sabiex is-socjeta` esponenti kienet taghmel dan ix-xoghol, kellha akkreditament min-National Accreditation Body ta` Malta kif ukoll kienet giet notifikata mill-Malta Competition and Consumer Affairs Authority lill-Kummissjoni Ewropeja. Fi kliem iehor, Malta, minkejja illi hija pajjiz zghir ghandha, jew ahjar, kellha (tista` tghid, in vista ta` dan il-mandat) organizzu notifikat taghha illi kien qieghead f`isimha jaghmel testijiet fuq manifatturi mid-dinja kollha. Dan jirrizulta wkoll mis-sit elettroniku tal-istess Awtorita` Maltija [<http://mccaa.org.mt/en/approval-motor-vehicles> - l-ahhar darba accessata – 18/9/2016 fl-9:40a.m.].

(vi) Illi l-akkreditament huwa process twil, laborjuz u metikoluz illi jidhol f`kull qasam tal-hajja tas-socjeta` illi tkun qeghda tigi akkreditata ghax l-akkreditament huwa is-sigill ta` awtorita` super partes illi jiddikjara illi s-socjeta` tkun kompetenti sabiex taghmel it-testijiet illi tkun qeghda taghmel. Ta` min jghid ukoll illi m`hawnx "umbrella accreditation" u fir-realta` mhux is-socjeta` tkun akkreditata u izda is-socjeta` tkun akkreditata sabiex taghmel testijiet partikolari u ghal kull test partikolari hemm process ta` akkreditament partikolari.

(vii) illi dan kollu ovvjament japplika wkoll ghas-socjeta` esponenti.

7. Illi wahda mill-kondizzjonijiet insindikabbli tal-akkreditament hija illi s-socjeta` tibqa` taghmel it-testijiet illi ghalhom tkun kompetenti. Tabilhaqq, il-mument illi s-socjeta` ma taghmilx testijiet partikolari, hija

tkun qeghda tirriskja serjament illi tiflef dak l-akkreditament illi jkun qiegħed jiddikjaraha kompetenti illi tagħmel dak it-test partikolari.

8. Illi fid-9 ta' Settembru, 2016, is-socjeta` esponenti giet notifikata bil-mandat odjern, provvizorjament milqugh, u kwindi kellha ovvjament tieqaf tezegwixxi l-ordnijiet kollha tagħha. Illi dan ifisser illi s-socjeta` esponenti, kif inhija marbuta bil-kondizzjonijiet tal-akkreditament, kellha tinfurma b`dan lin-National Accreditation Board – Malta u dan jista` jikkomporta t-telf b`mod immedjat tal-akkreditament. Ovvjament, il-mument illi s-socjeta` esponenti tiflef dan l-akkreditament hija ma tistax tibqa` notified body (organizmu notifikat) u bhala konsegwenza imut il-business case kollu tagħha u dana jfisser ovvjament il-mewt tan-negozju kollu tagħha. L-ebda produttur mhux ser imur għand socjeta` illi tilfet l-akkreditament u konsegwentement illi tilfet l-istatus ta` organizmu notifikat.

9. Illi kwindi s-socjeta` esponenti, debitament akkreditata, baqgħet dejjem għaddejja bir-ritmu ta` xogħol għmielu u dejjem agixxiet fl-ahjar interessi tagħha stess u ta` Glindi Ltd, u cioe` s-socjeta` detentrici tal-ishma tagħha.

10. Illi kwindi, hija assolutament infondata fil-fatt u fid-dritt is-sottomissjoniji tar-rikorrent illi s-socjeta` esponenti qegħda titmexxa b`mod pregudizzjevoli, oppressiv u diskriminatorju u, fuq kollox, ikun ta` hasra illi jekk tigi xjolta is-socjeta` esponenti għax sakemm sar il-mandat ta` inibizzjoni u wara illi gie michud, ix-xogħol tas-socjeta` esponenti baqa` miexi b`mod normali u l-istess socjeta` fil-fatt għandha ordnijiet u klijenti illi jistgħu jibqgħu jhaddmu is-socjeta` esponenti. Illi allura assolutament ma jkunx fl-interess tas-socjeta` jew tal-membri tagħha, kemm individwalment kemm (ironikament) globalment, illi s-socjeta` tigi xjolta.

11. Illi dan kollu juri kemm fil-fatt l-ilment tar-rikorrent m`huwiex well-founded. Pero` mhux dan kollu biss juri hekk. Tabilhaqq, s-socjeta` esponenti umilment tirrileva wkoll illi l-elenku tal-fatti illi jagħti ir-rikorrenti fir-rikors promutur tiegħu huwa għal kollox qarrieqi, sleali u skorrett u assolutament mhux "well-founded" kif ser jigi spjegat :-

(a) Illi, qabel xejn, kif jirrizulta mill-accounts illi gew l-ahhar darba prezentati (ghas-sena finanzjarja 2013), mhux veru kien jithallas l-eluf mis-socjeta` esponenti [Pararafu 8 tar-rikors promutur]. Kopja ta` dawn l-accounts hija annessa u markata **Dok. VTS 1**.

(b) Illi wkoll, ir-rikorrenti, jipprova jpengi stampa illi huwa gie michud minn informazzjoni u illi l-kontabilita` (l-accounts) tas-socjeta` esponenti ma sarux biss ghax kien hemm xi malamministrazzjoni min-naha tad-Direttur tas-socjeta` esponenti jew tabilhaqq tas-socjeta` esponenti. Dan ma jistax ikun aktar imbieghed mir-realta` [Paragarafu 13 tar-rikors promutur].

(c) Illi l-mod kif kienet topera s-socjeta` esponenti mill-bidu nett taghha kien is-segwenti:-

(i) illi s-socjeta` esponenti kellha kuntratt mas-socjeta` Taljana STC s.r.l illi permezz tieghu din ta` l-ahhar kienet tiehu hsieb il-book keeping kollu, pagamenti, amministrazzjonijiet tal-kontijiet bankarji u kwalunkwe operazzjoni amministrattiva ohra illi kellha bzonn is-socjeta` esponenti. L-idea kienet illi ma jinholqux risorsi doppjament ghas-socjeta` esponenti u u ghal din is-socjeta` Taljana peress illi s-sidien kienu l-istess.

(ii) bhala stat ta` fatt, is-sistema kienet tahdem hekk: l-invoices, il-VAT Returns, u kull dokument iehor, kienu jigu ricevuti mis-socjeta` esponenti fl-indirizz registrat taghha, l-ufficcju tad-ditta legali Dingli & Dingli Law Firm, 18/2, South Street, Valletta, VLT 1102, Malta.

(iii) illi, hemmhekk, is-segretarja tal-kumpannija, kienet tiskennja (permezz ta` scanner tal-istess ufficcju legali) kull dokument illi kien jasal u kienet tibghatu bl-email lid-Direttrici tas-socjeta` STC srl certu Sinjura Marina Ruggieri, sinjura illi kienet (u ghadha) mart ir-rikorrent. Jezistu eluf ta` dawn l-emails illi kien ikun allegat magghom fatturi, rendikonti tad-Dipartiment tal-Inland Revenue, kopji ta` VAT Returns, notifikazzjonijiet mill-Bank HSBC Bank Malta plc (illi mieghu is-socjeta` esponenti kellha l-kont taghha sas-sena 2015 ghax imbaghad il-Bank, minn rajh, iddecieda illi jaghlaq il-kont ghal ragunijiet mhux imputabbli lis-socjeta` esponenti) u kwalunkwe dokument iehor illi kien jasal ghand l-istess socjeta` esponenti kien dejjem jintbaghat lis-Sinjura Ruggieri, fil-kapacita taghha ovsjament ta` direttur u amministratrici ta` STC srl. Tant huwa hekk, illi l-emails kienu kollha jintbaghatu fuq l-indirizz ta` posta elettronika segwenti:- amministrazione@stceurope.it [Kampjun tal-emails huwa hawn anness u markat Dok. **VTS 1A** stampati mill-avukat sottofirmat]

(iv) illi dawn id-dokumenti kienu mbaghad jigu processati minn din is-socjeta` – kontijiet jithallsu (pero` anke hawnhekk, kien hawn qerq kbir fis-sena 2015, kif ser jigi umilment sottomess aktar` il quddiem), u, pass importanti, il-book keeping, ledgers, ecc, kienu jinzammu appuntu mill-kontabilita` ta` din is-socjeta`. Persuna importanti f`dan il-passagg kien ir-Revizur Kontabbli u Ragioniere Giammarco Zacchia illi kien jiehu hsieb il-kontabilita` u l-awditjar fis-sistema Taljana tas-socjeta` STC srl. L-imsemmi Dottor Zacchia kien ukoll jikkonversa mal-awditur Malti tas-socjeta` esponenti.

(v) meta kienet tasal il-VAT Return fl-ufficcju registrat tas-socjeta` esponenti f`Malta u meta kienet tispicca s-sena finanzjarja (illi kienet taghlaq fit-31 ta` Dicembru), id-dokumenti mehtiega ghall-kompilazzjoni tal-kontabilita` jew Return relattiva kienu jingbaghtu appuntu mis-socjeta` STC srl lill-Awditur Dr. Jonathan Abela illi kien, sas-sena 2016, awditur tas-socjeta` esponenti. Fis-sena 2016, l-imsemmi awditur Dr. Abela irrizenja minhabba disgwid bejn is-shareholders.

(vi) illi l-Awditur Dottor Jonathan Abela kien, sabiex jaghlaq il-kontabilita`, jaghmel mistoqsijiet partikolari lill-imsemmija Marina Ruggieri, illi kienet mbaghad tforni r-risposti hija. Bhala stat ta` fatt, fil-fatt, fis-sena 2014, dawn il-mistoqsijiet gew minnghand l-imsemmi awditur **(Dok. VTS 2)** izda minkejja hafna u hafna solleciti, ir-risposti qatt ma gew. **(Dok VTS 3 – numru ta` emails u korrisondenzi illi juru illi kienet qeghda tintalab risposta ghal dawn il-mistoqsijiet)**. Skond l-Awditur Dottor Jonathan Abela ma kienx possibbli jaghlaq il-kontabilita` minghajr dawn ir-risposti. Fil-fatt, sal-lum din il-kontabilita`, appuntu minhabba in-nuqqas ta` dawn ir-risposti, baqghet ma naghlqitix.

d. Dan kollu r-rikorrent jafu u kwindi l-ilment tieghu jirrizulta hafna aktar mhux well-founded tenut kont kemm b`dan kollu huwa kien infurmat kemm-il darba. Mhux talli jafu, talli d-Direttur Matthew Mangion, fil-prezenza tal-avukat sottofirmata, infurma b`dan kollu lir-rikorrenti nomine, bit-Taljan u bla tlaqliq (ghall-ennezima volta) pero` probabbilment l-ewwel darba wicc imb`wicc, fil-prezenza ta` hu r-rikorrent nomine, l-avukat tieghu ta` dak iz-zmien l-Avukat Dottor Carlo Vigna u fil-prezenza ta` l-Avukat tal-ko-intimat l-iehor u cioe` l-Avukat Dottor Kris Borg waqt laqgħa illi saret fuq talba tal-istess rikorrent nomine fil-11 ta` Frar, 2016. Mhux talli hekk, talli waqt dik l-istess laqgħa, id-Direttur Matthew Mangion, dejjem fil-prezenza tal-persuni elenkati, ta rendikont shih dwar l-affarijiet tas-socjeta` esponenti. Kopja ta` transcript illi sar waqt dik il-laqgħa huwa

hawn anness u markat **Dok. VTS 4**. Ghandu jinghad, illi din it-traskrizzjoni kienet giet iccirkolata lill-partijiet prezenti ghal-laqgħa u hadd ma ikkontestaha.

e. Illi kieku vera l-istess rikorrent kien preokkupat kif qiegħed jallega fir-rikors promutur, allura l-ewwel haga illi kien jagħmel kienet illi jagħmel dak illi jista` sabiex jagħlaq il-kontabilita` tal-2014, xejn xejn biex jara jistax jigi dikjarat dividend u biex jara l-qagħda finanzjarja tas-socjeta` esponenti izda dan m`ghamlux. Anzi, inkreddibilment, waqt dik l-istess laqgħa huwa caħad illi martu Ruggieri qatt kellha xi involviment mas-socjeta` esponenti meta kien hemm mijiet ta` emails skambjati (jekk mhux eluf) bejn is-socjeta` esponenti u s-Sinjura Ruggieri! Dan kien veru inkredibbli għal dawk kollha prezenti, partikolarment għas-segretarja tal-kumpannija illi kienet tikkorrispondi magħha tista` tghid kuljum u mhux l-ewwel darba illi marret Ruma, anke fuq btala personali, u ltaqgħet mal-imsemmija Ruggieri b`mod informali għall-ikel filghaxija anke mar-rikorrent nomine u zewg is-segretarja tal-kumpannija. Għal dawn l-inkontri informali kien ikun hemm anke impjegati tas-socjeta` esponenti, id-Diretturi, l-imsemmi Ragioniere Zacchia u l-ko-intimat l-iehor, Francesco Altobelli. Fi kliem iehor, mhux talli l-imsemmija Sinjura Ruggieri kienet involuta, talli kienet ukoll iffurmat relazzjoni anke ta` hbiberija mal-persuni l-ohrajn kollha involut fis-socjeta` esponenti. Għalhekk, kienet kwazi sitwazzjoni hierga mit-teatru tal-assurd!

f. Illi filwaqt illi huwa veru illi fil-laqgħa tal-11 ta` Frar, 2016, ir-rikorrenti nomine ma nġhatax l-informazzjoni illi ried huwa, u cioe`, elenku tal-fatturi illi nhargu minn fornituri u lill-klijenti tas-socjeta` esponenti, huwa inġhata informazzjoni illi, fir-realta`, għandha sserrah ras socju beneficjarju u gie dikjarat ukoll illi seta` jara kwalunkwe informazzjoni ohra illi socju beneficju jista` jkollu interess jara. Dan kollu jirrizulta mid-dokument hawn anness u markat **Dok. VTS 5**. Illi pero` l-istess rikorrent nomine baqa` jinsisti illi jingħata l-elenku tal-fornituri u klijenti tas-socjeta` esponenti u hawnhekk wieħed isaqsi: x` irid jagħmel bihom socju beneficjarji l-elenku tal-fatturi? Din hija informazzjoni illi, effettivament, xi hadd ikun iridha biss biex juzaha.

g. Illi għandu jingħad ukoll illi l-istess Direttur tas-socjeta` esponenti ma tax dawn l-elenki għax kien hemm oggezzjoni min-naha tal-ko-intimat l-iehor Francesco Altobelli, liema oggezzjoni saret ukoll formalment waqt l-imsemmija laqgħa tal-11 ta` Frar, 2016. Illi certament, kieku seta`, l-istess Direttur kien jagħtiha anke minhabba l-fatt illi, fil-

kamra fejn saret il-laqgħa, kien hemm munzelli ordnati shah ta` dokumenti lesti illi jingħataw lir-rikorrenti nomine, kieku ma kienx hemm oggezzjoni.

h. Illi, għandu jingħad ukoll illi mħuwieħ veru illi s-segretarja tal-kumpannija irrifjutat illi tagħti informazzjoni. L-imsemmija segretarja (l-avukat sottofirmat) qatt ma ntaġab jagħti xi informazzjoni u bir-ragun għax wara illi ntemmet ir-relazzjoni ma` STC srl għall-amministrazzjoni u book-keeping tas-socjeta` esponenti, l-istess fatturi ma kellhomx għalfejn imorru għand is-socjeta` fl-ufficcju registrat tagħha izda kellhom imorru fl-indirizz minn fejn kien jopera id-direttur Matthew Mangion. Fi kliem iehor, l-informazzjoni ta` elenku ta` fatturi mahrugin u spejjeż minfuqin (bl-isem tal-klijent u fornitur) illi ried ir-rikorrenti nomine ma kenitx għand is-segretarja izda, semmaj, għand id-Direttur, illi għandu jerga` jingħad, kien lest li jagħtiha pero` ma setax għax gie mwaqqaf milli jagħmel dan mill-ko-intimat Francesco Altobelli.

12. Tabilhaqq, jekk hawn persuna illi giet trattata hazin u sofriet pregudizzju serju f` din il-vicenda hija s-socjeta` esponenti minhabba att serju hafna illi sehħ lejn nofs is-sena 2015. Kif gie fuq suespost, is-socjeta` STC srl kienet tieħu hsieb l-aspett amministrattiv u finanzjarju tas-socjeta` esponenti. Din l-amministrazzjoni damet sejra tal-31 ta` Awwissu, 2015 meta ftit qabel id-Direttur Matthew Mangion, il-ko-intimat tas-socjeta` esponenti, intebah illi l-imsemmija Marina Ruggieri, f` mument kritiku tal-kumpanija, meta kien hemm ammonti sostanzjali dovuti lill-Malta Competition and Consumer Affairs Authority għac-certifikati illi l-istess kienet toħrog għall-klijenti tas-socjeta` esponenti u minflok illi l-imsemmija Marina Ruggieri hallset lill-Awtorita` is-somma dovuta jew parti minnha, l-istess Marina Ruggieri għamlet pagament qawwi ta` madwar €70,000 mill-kontijiet bankarji illi kienet tamministra tas-socjeta` esponenti lill-STC S.r.l., meta din tal-aħħar kienet debitrice tas-socjeta` esponenti għal dan l-ammont (cirka). Fi kliem iehor, l-imsemmija Ruggieri, illi kienet (u għadha) mart ir-rikorrenti nomine, hallset lil STC srl, socjeta` ta` zewgħa illi tagħha kienet id-direttrice hija, meta suppost il-ħlas mar lill-Awtorita` msemmija, sabieħ taqta` parti mid-dejn dovut lilha. Illi kif fuq spjegat, l-Awtorita` hija s-sinsla tad-dahar tal-business case tas-socjeta` esponenti. L-ebda klijent m` hu ser imur għand is-socjeta` esponenti jekk jaf illi ma jistgħux jinhargu certifikati. Illi kwindi l-istess Ruggieri – ovvjament, bil-konkors ta` zewgħa ir-rikorrent nomine – għazlet illi thallas din is-somma lil socjeta` tagħhom stess (tagħhom f` tagħhom, kif jgħid il-Malti) minflok thallas dejn tas-socjeta` esponenti. Daqshekk kellu r-rikorrent għal qalbu is-socjeta` esponenti! Illi kwindi, jekk hemm xi hadd illi għandu jagħmel ilment ta`

pregudizzju ingust dik hija s-socjeta` esponenti illi sofriet tali tnaqqis mill-kont bankarju taghha u dana sempliciment biex tigi agevolata s-socjeta` illi fiha r-rikorrent innifsu kellu (u probabbli ghad ghandu) interess.

13. *Illi att pregudizzjevoli iehor sar mill-istess rikorrent fejn l-istess rikorrent ipprova jqarraq, b`mod kwazi teatrali bis-socju l-iehor tas-socjeta` Glindi Ltd., bl-avukat ta` Francesco Altobelli f`Malta u bis-segretarja tas-socjeta` esponenti, meta kien hemm iffissata laqgħa għas-17 ta` Mejju, 2016. Illi għandu jingħad illi din il-laqgħa kellha ssir qabel u cioe` fit-13 ta` Mejju, 2016 izda minħabba problemi teknici fuq Skype, giet differita għat-Tlieta 17 ta` Mejju, 2016 fit-8:00a.m. u kellha ssir b`telephone conference, b`apparat apposta telefoniku illi hemm fl-ufficcji ta` Dingli & Dingli Law Firm, u cioe` l-ufficcju registrat tal-kumpannija, fejn mal-istess sistema telefonika jistghu jaqbd u diversi persuni minn telefons differenti. Il-konverzazzjoni kollha relattiva u illi antecedit din il-laqgħa hija hawn annessa u markata **Dok. VTS 6A.** Illi kif il-laqgħa infethet, u bdiet titkellem persuna illi iddikjarat illi kienet ir-rikorrenti nomine, u cioe`, Romolo Anzillotti, is-segretarja tal-kumpannija u anke l-ko-intimat l-iehor Altobelli intebhu illi min kien qed jittellem ma kienx ir-rikorrent nomine izda xi hadd iehor illi kien qiegħed jispacca ruħu għall-imsemmi rikorrent nomine Anzillotti Romolo. Hemmhekk il-laqgħa twaqqfet hesrem, il-persuna illi kienet qed titkellem baqgħet tinsisti illi kienet ir-rikorrent nomine filwaqt illi kemm is-segretarja kif ukoll il-ko-intimat l-iehor, Francesco Altobelli, insistew illi min kien qiegħed jittellem ma kienx ir-rikorrent nomine Romolo Anzillotti. Illi minn dan l-episodju xokkanti – u pwerili – jirrizulta illi tant ir-rikorrent nomine huwa mogħmi illi lest illi anke jgħib ruħu b`mod qarrieqi u frawdolenti f`laqgħa illi kienet intiza sabiex tigi solvuta l-kwestjoni. Illi wara l-laqgħa, fil-fatt, kienet ingħaddiet il-konverzazzjoni hawn annessa u markata **Dok. VTS 6B.***

14. *Illi lanqas m`huwa l-ilment well founded f`dak illi jirrigwarda il-proceduri illi l-istess rikorrent qiegħed jgħid gew intavolati kontra STC s.r.l. ta` decreto ingiuntivo ad insaputa tal-istess rikorrent. Tabilhaqq, minkejja illi qed jigi allegat li l-esponenti intavola proceduri kontra s-socjeta` STC S.r.l. ad insaputa tar-rikorrent nomine, dan mhux biss qed jigi kontraddett bhala fatt, talli kien hemm korrisondenza mas-socjeta` STC S.r.l. appuntu dwar dan. Oltre dan, fil-Board Meeting tat-2 ta` Lulju 2015 (**Dok VTS 7**), fil-prezenza tal-avukati taljani tar-rikorrent Anzillotti u l-intimat Altobelli, kien hemm diskussjoni fit-tul dwar dan id-dejn kif ukoll qbil biex jinbeda l-process sabiex dan jigi rkuprat. Is-socjeta` esponenti*

kienet ser tbat i serjament kieku ma nbdewx dawn il-proceduri ghaliex is-sopravvivenza taghha appuntu kienet tiddependenti fuq l-irkupru ta` dan id-debitu. Tabilhaqq, kien appuntu minhabba dawn ir-ragunijiet illi d-Direttur Matthew Mangion intavolat kawza sabiex jikkawtela d-drittijiet tas-socjeta` esponenti (u finalment l-azzjonisti beneficjarji tas-socjeta`, cioe` il-ko-inibita Glindi Limited) bhala kreditrici ta` STC S.r.l. fl-ammont assolutament mhux insinnifikanti ta` erba mijja wiehed u hamsin elf hames mija, erba` u hamsin ewro u seba u tletin centezmu (€451,554.37). Jigifieri x` jippretendi r-rikorrenti nomine? Illi direttur ta` socjeta` kummercjali, jara illi hemm dejn bhal dan u jibqa` ma jaghmel xejn dwaru? Dak illi titlob il-Ligi Maltija minn direttur fir-rigward ta` dejn illi jkun qieghed jiggrava socjeta` kummercjali? Effettivament, interessanti l-koincidenza enormi illi hemm bejn il-fatt tal-prezentata tal-mandat u il-fatt illi is-smiegh ghall-kawza ghall-irkupru ta` parti minn dan id-dejn fl-Italja jinsab imhollu ghad-29 ta` Settembru, 2016. L-ammont illi qieghed jigi reklamati l-Italja mis-socjeta` esponenti huwa ta` €257,486.37, rapprezentant bilanc tas-somma akbar dovuta kif fuq imsemmija. **(Dok. VTS 8 sa Dok. VTS 12)**

15. Illi ghandu jinghad ukoll illi hija assurda l-allegazzjoni illi kien hemm fatturi frawdolenti illi nhargu mis-socjeta` esponenti lis-socjeta` STC srl. Tabilhaqq, permezz ta` ittra datata 3 ta` April 2014 l-istess STC srl irrikonoxxiet lilha innifisha bhala debitrici ghall-ammont ta` €365,004.35 (sal-mument tal-ittra ghaliex baqghet tiehu servizzi mill-VTS Limited) u li kienu ikopru invoices sal-31 ta` Dicembru 2013. Illi l-istess dikjarazzjoni tas-socjeta` STC S.r.l. tiddikjara wkoll li ma hemm ebda kontestazzjonijiet fuq l-ammonti. **(Dok VTS 13A u Dok. VTS 13B)**. Illi kwindi dawn huma ammonti fattwali u veri u ma jistax issa ir-rikorrenti nomine, sabiex ikompli jpingi stampa qarrieqa, jghid quddiem il-Qrati Maltin (wara illi qalha quddiem il-Qrati Taljani permezz tar-risposta illi tat is-socjeta` STC srl ghall-proceduri ta` decreto ingiuntivo) illi huma ammonti ivvintati.

16. Illi dan kollu juri kemm l-ilment ta` l-istess rikorrent m` huwiex well-founded. Mhux biss. Hemm siltiet mir-rikors tieghu illi huma assolutament menzonji serji. Illi l-paragrafu 21 jghid is-segwenti:- Illi mhux talli hekk, talli l-esponenti gie a konoxxenza tal-fatt li VTS Limited, li taghha d-Direttur huwa Matthew Mangion, intavolat proceduri l-Italja kontra kumpannija ohra konnesa mal-partijiet ossija STC SRL u mill-istess kawza hareg illi VTS Limited u VTS Italia kienu qeghdin jibghatu fatturi frawdolenti lill-STC SRL fejn fihom kien qieghed jitnalab hlas ferm oltre dak

dovut ghax-xoghol li tkun ghamlet CVTS Limited. Illi dan saħansitra wassal għar-rizenja tal-Awditur Jonathan Abela . Illi dan huwa assolutament fallaci. Kif jirrizulta mill-ittra tiegħu kopja ta` liema hija hawn annessa u markata **Dok. 14, I-**Awditur Jonathan Abela irrizenja biss minhabba d-dizgwid illi kien hemm bejn is-socji ta` Glindi Ltd pero` ma kellhom x` jaqsmu xejn mal-kawza illi kien hemm fl-Italja. Dan ikompli juri kemm l-ilment tar-rikors ma huwiex well-founded.

17. Illi l-għerq tal-pregudizzju illi qiegħed isofri allegatament ir-rikorrenz jinsab, dejjem skond ir-rikors promotur, fil-fatt illi x-xogħol tas-socjeta` esponenti kien qiegħed jingħadda lis-socjeta` Greenkar Automotive srl. Tabilhaqq, is-socjeta` Greenkar Automotive s.r.l. kienet klijenta tas-socjeta` esponenti pero`, bħal kull klijent iehor, din kienet thallas il-fatturi illi kienu johorgu mis-socjeta` esponenti. Tabilhaqq, mid-dokument anness, **Dok. VTS 15**, jirrizulta car illi l-ammont ta` xogħolijiet illi twaqqfu permezz tal-mandat de quo kien ta` €182.437,72 u għandu jigi rilevat illi l-unika danni illi qiegħed isofri r-rikorrenz huma appuntu id-danni illi sofriet is-socjeta` esponenti minhabba l-mandat illi għamel huwa stess. Illi jerga` jirrizulta bl-aktar mod car illi ma kien hemm xejn fl-operat tas-socjeta` esponenti illi kien pregudizzjevoli għar-rikorrenz u illi l-ilment tiegħu ma kien u m` huwiex well-founded bl-ebda mod. Inoltre, f` dan is-sens, għandu jigi umilment rilevat illi hafna xogħolijiet ikunu jikkomportaw illi l-persunal tas-socjeta` esponenti isiefer jew jivvjaggja sabiex imur għand il-klijent jew sabiex imur fil-laboratorji. Dan ifisser illi jkun hemm titjiriet u karozzi bbukkjati, lukandi riservati u hafna drabi mħallsin u spejjez oħra relattivi għall-vjaggi flimkien ma` ovvjament, spejjez oħra ta` pagi illi jridu jigu jibqgħu sostnuti sakemm tigi risolta l-faccenda. Fi kliem iehor, mhux talli s-socjeta` esponenti tilfeet hafna minn dan il-fatturat (stante illi hafna klijenti marru għand kompetituri tas-socjeta` esponenti wara d-9 ta` Settembru, 2016 stante illi s-socjeta` esponenti ma setghetx tkompli topera minhabba l-mandat de quo) izda wkoll is-socjeta` esponenti tilfet hafna mid-depoziti illi kienet għamlet f` dak illi jirrigwarda ivvjaggjar tal-persunal tagħha sabiex jaqdi dmirijietu.

18. Illi kif jirrizulta mis-suespost, l-azzjoni esperita mir-rikorrenz m` għandha l-ebda bazi fattwali jew ta` dritt u l-ilment kif imfisser fir-rikors promotur huwa assolutament priv minn kwalunkwe bazi jew sisien ta` verita`. Illi kwindi, fic-cirkostanzi, it-talbiet tar-rikorrenz għandhom jigu michuda.

D. Talba ghal Danni

19. Illi l-operat tas-socjeta` esponenti qatt ma kkaguna l-ebda danni lir-rikorrent. Effettivamente, kienet is-socjeta` esponenti illi sofriet danni serji bl-operat tar-rikorrent u tas-socjeta` STC s.r.l. speċjalment f`dan l-ahhar tmintax-il (18) xahar, liema azzjonijiet ikkulminaw fil-prezentata tal-mandat ta` inibizzjoni de quo liema mandat ghamel hsara kbira kemm lis-socjeta` esponenti kif ukoll lill-persuni ohrajn, u cioe` lill-impjegati taghha. Dawn il-haddiema fil-fatt baghatu email lill-avukat sottofirmat u talbuha twassal l-inkwriet taghhom mas-socjeta` beneficjarji tas-socjeta` esponenti u cioe` Altobelli u r-rikorrent nomine. Ir-raguni ghal dan hija ben spjegata fl-email annessa u markata **Dok. VTS 17**. illi l-avukat sottofirmata hasset illi ma tistax taghlaq widnejha ghat-talba ta` dawn il-haddiema, illi ghandu jinghad, hafna minnhom tafhom hija personalment ghax iltaqghet maghhom, anke fil-prezenza tar-rikorrenti Romolo Anzillotti, fl-Italja u f` Malta u kwindi inoltrat din il-korrispondenza lis-socji beneficjarji (**Dok. VTS 18**). Dwar dan l-email ghad ma kienx hemm risposta.

20. Illi kwindi, jigi umilment rilevat illi ma kien hemm l-ebda danni sofferti mir-rikorrenti stante illi ma kien hemm l-ebda operat tas-socjeta` esponenti illi b`xi mod seta` jikkaguna danni stante illi s-socjeta` tmexxiet dejjem b`ghaqal u operat dejjem skond l-Istatut taghha kif ukoll skond il-Ligijiet kollha vigenti.

E. Danni sofferti mis-socjeta` esponenti

21. Illi ghal kull buon fini u ghal skans ta` kull ekwivoku, jigi umilment rilevat illi barra d-danni fuq imsemmijin sofferti mis-socjeta` esponenti, is-socjeta` esponenti sofriet ukoll id-danni segwenti bhala konsegwenza tal-azzjoni tar-rikorrent u cioe` l-mandat ta` inibizzjoni de quo. Filwaqt illi din id-dikjarazzjoni ta` danni qeghda ssir mhux biex f`dan l-istadju sservi bhala talba ghal danni izda, ghandha sservi sabiex turi lil din l-Onorabbli Qorti illi jekk jirrizulta mill-provi illi s-socjeta` sofriet xi danni f`dan il-perjodu dan certament ma huwiex il-konsegwenza tax-xoghol hazin jew operat hazin tas-socjeta` esponenti izda bhala konsegwenza tal-mandat ta` inibizzjoni de quo.

22. Illi b`zieda mad-danni suelenkati, id-danni ohrajn sofferti mis-socjeta` esponenti mid-9 ta` Settembru sal-lum jikkonsistu fis-segwenti :-

pagi illi qeghdin jithallsu ghall-impjegati illi issa m`huma qeghdin jaghmlu xejn ;

*multi u penali illi bdew jiskattaw mis-16 ta` Settembru, 2016 minhabba illi l-istess rikorrent nomine, minkejja illi kien formalment rikjest jaghti l-awtorizzazzjoni tieghu ghall-hlas ta` previdenza socjali) stante illi l-mandat jghid illi ma jista` jsir xejn mis-socjeta` esponenti minghajr il-kunsens tar-rikorrent nomine, u allura nhass mid-Direttur illi jkun xieraq illi jintalab jaghti l-awtorizzazzjoni tieghu ghall-hlas tal-istess flok sempliciment ma jhallasx, u minkejja illi inghata formalment il-valur ta` dawn il-hlasijiet kif ukoll kopja tal-formoli illi riedu jintbaghatu, (**Dok VTS 19**), xorta wahda l-istess Anzillotti irrifjuta illi jaghti tali awtorizzazzjoni tieghu. Il-korrispondenza kollha tinstab fil-konverzazzjoni bl-email hawn annessa u markata **Dok. VTS 19**). Illi dan ifisser illi allura s-socjeta` esponenti, barra ovvjament illi trid thallas il-previdenza socjali tal-impjegati taghha, trid thallas ukoll il-multi u l-penali illi jiskattaw minhabba in-nuqqas ta` pagamenti. Minhabba dan in-nuqqas ovvjament bl-ebda mod dovut lilhom izda minhabba l-fatt illi huma tpoggew fi stat ta` impossibilita` illi jagixxi, kellu jirrizenja id-Direttur tas-socjeta` fil-15 ta` Settembru, 2016 mill-kariga tieghu u l-istess ghamlet is-Segretarja tas-socjeta` esponenti fl-istess data. Din ir-rizenja fil-fatt gie komunikata lis-socji beneficjarji u diretturi tas-socjeta` azzjonista tas-socjeta` esponenti.*

danni illi sejrin jiskattaw minhabba nuqqas ta` adempiment min-naha tas-socjeta` esponenti tal-kuntratti taghha mal-klijenti. Dawn il-klijenti ikollhom skadenzi tal-produzzjoni u ma jistghux jibqghu jistennew ic-certifikati tagghom. Jekk tabilhaqq, dawn ic-certifikati ma johorgu, il-klijenti tal-prodotturi, jistghu igarrbu telf konsiderevoli illi ovvjament jivversa ruhu fuq is-socjeta` esponenti.

23. Illi kwindi d-danni sofferti s`issa mis-socjeta` esponenti jlahhqu is-somma ta`, cirka, **mitejn elf ewro (€200,000)** u din hija somma konservattiva ghall-ahhar u permezz tal-prezenti, is-socjeta` esponenti titlob lil din l-Onorabbli Qorti joghgobha timponi garanzija ta` €200,000 sabiex taghmel tajjeb ghal din is-somma ta` danni.

24. *Illi s-socjeta` esponenti umilment tirrileva illi hija qeghda tirriserva l-pozizzjoni taghha fir-rigward tad-danni fuq imsemmijin u illi kwalunkwe att gudizzjarju taghha, kompriza ir-risposta odjerna, qeghda tigi ntavolata minghajr ebda pregudizzju ghad-drittijiet taghha ghall-azzjoni ghal danni kif skond il-Ligi tispettaha.*

Konkluzjoni

Ghaldaqstant, ghar-ragunijiet premissi, mill-fatti elenkati, mid-dokumenti ezebiti u mill-provi li ser jitressqu, is-socjeta` esponenti umilment tissottometti illi din l-azzjoni mhux biss hija improponibbili, izda hija wkoll bla bazi fil-fatt u fid-dritt filwaqt illi titlob lil din l-Onorabbli Qorti joghgobha tichad ir-rikors promutur bl-ispejjez kontra r-rikorrent illi minn issa huwa ingunt ghas-subizzjoni.

Rat il-lista tax-xhieda u tad-dokumenti li kienu prezentati mar-risposta.

Rat ir-risposta li pprezenta Av. Kris Borg bhala mandatarju specjali ta` l-intimat assenti Francesco Altobelli li kienet prezentata fil-11 ta` Novembru 2016 li taqra hekk :-

Preliminarjament

Illi r-rikorrent jaghmilha cara illi l-kawza fil-mertu hija bbazata fuq l-artikolu 402 tal-Kap. 386.

*Illi s-socjeta` li fi hdanha qed jigi allegat li sar xi pregudizzju hija s-socjeta` intimata VTS – Vehicle Technical Service Limited (C37309) (iktar `l quddiem imsejha "**VTS Malta**").*

Illi kif jirrizulta minn Dok. A esebit mill-istess Romolo Anzillotti VTS Malta hija a single member company u l-unika socju fiha hija Glindi Limited (C45352).

Illi b`hekk ir-rikorrent Romolo Anzillotti mhux membru tas-socjeta` VTS Malta ai termini tal-artikolu 402(6) tal-Kap. 386.

Dan l-artikolu jghid:

(6) F`dan l-artikolu, il-kelma "membru" tinkludi persuna li legalment tista` tirrapprezenza l-interessi ta` membru mejjet, persuna li ghandha jkunu ghaddew legittimament azzjonijiet fil-kumpannija b`wirt testamentarju jew mhux testamentarju, u trustee kif imfisser fl-artikolu 127 li jkollu azzjonijiet fil-kumpannija.

Illi ex admissis ir-rikorrent m`ghandux locus standi sabiex iressaq ir-rikors odjern.

Illi ghalkemm Romolo Anzillotti huwa azzjonist u direttur fi Glindi Limited, huwa mhuwiex membru fis-socjeta` VTS Malta. Il-gurisprudenza hija stabbilita u kostanti fis-sens li s-second tier shareholder m`ghandhomx protezzjoni taht l-artikolu 402 [Ara f`dan is-sens: Perit Raymond Vassallo vs Anthony and Ingrid Parlato Trigona, Perit William u Gabriella Carbonaro, Perit Edward u Anna Micallef, WCO Ltd, TPT Ltd, Parade Ltd, Windsor Holdings Ltd, Regent Holdings Ltd u Winex Holdings Ltd, konfermata fl-Appell fl-24 ta` Gunju 2011; Suzanne Busuttil et vs Francis Busuttil & Sons Ltd et, Prim`Awla 6 ta` Mejju 2013].

Illi r-rimedju taht l-artikolu 402 huwa disponibbli biss ghall-persuni li jaqghu taht id-definizzjoni ta` "membru" kif stipulat fl-artikolu 402(6).

Illi ghal din ir-raguni biss ir-rikors ghandu jigi michud bl-ispejjez.

Preliminarjament ukoll

Illi l-ewwel talba tar-rikorrent hija li jitqabba amminstratur temporanju ghal Glindi Limited u VTS Limited. Il-kliem "amministratur temporanju" ghandhom naturalment l-istess tifsira u effett ta' "amministratur provizorju".

Illi anke din it-talba ghandha tigi mmedjatament michuda peress illi una volta l-kawza hija msejsa fuq l-artikolu 402, allura ma hemmx possibilita` ta` hatra ta` amministratur temporanju / provizorju.

Illi dan gie ampjament stabilit fil-gurisprudenza nostrana senjatament fil-kawza Apap Bologna vs Bianchi, deciza minn din l-Onorabbli Qorti fis-16 ta` Dicembru 2010.

Mertu

Illi anke fil-mertu r-rikors ghandu jigi michud.

Illi r-rikorrent Anzillotti u l-esponent Altobelli huma socji f`zewg socjetajiet ohra flimkien:

STC Services Technologies and Consulting Srl u VTS Italia Srl.

Illi l-unika amminstratrici ta` STC S.r.l. hija Marina Ruggieri, li hija l-mara ta` Romolo Anzillotti.(Ara a Dok. KB 1) Il-koppja Anzillotti – Ruggieri qalghet il-barra ghal kollox lil Francesco Altobelli minn dis-socjeta` u qeghdin jaraw kif jaghmlu sabiex litteralment ifallu lil VTS Italia u Malta. Fil-fatt VTS Italia gia` qieghda in likwidazzjoni u ghandha tiehu circa €200,000 minghand STC Services Technologies and Consulting Srl.

Illi VTS Malta hija kreditrici ta` STC Services Technologies and Consulting Srl fis-somma ta` circa €400,000 u fil-fatt id-direttur ta` VTS Malta (Matthew Mangion) beda proceduri f`Tivoli kontra l-istess STC Srl.

Illi dawn il-procduri ma huma xejn hlief abbuz tal-procedura sabiex jisfratta l-azzjoni li VTS Malta hadet kontra STC Srl sabiex tigbor flusha.

Illi r-rikorrent l-esponent jilmenta li huwa mhux qed jircievi ebda informazzjoni dwar l-andament ta` VTS Malta u Glindi Limited, izda r-rikorrent ghalkemm jista` jkun wiehed mill-ultimate beneficial owners u shareholder, rispettivament, m`ghandu ebda dritt li jircievi l-informazzjoni li qed ighid li mhux qed jircievi. In kwantu jirrigwarda VTS Malta dik l-informazzjoni ghandha dritt ghaliha s-socjeta` Glindi waqt il-laqgħa generali annwali. Filwaqt li in kwantu jirrigwarda Glindi Limited, ma hu minnu xejn li r-rikorrent ma rceviex informazzjoni.

Illi r-rikorrent jilamenta wkoll li waqaf jircievi introjtu mis-socjeta` VTS Malta, izda anke hawnhekk fil-fatt ir-rikorrent m`ghandu dritt għal ebda introjtu. Fil-fatt lanqas socju dirett m`ghandu dritt awtomatiku għal introjtu. Jigifieri lanqas fuq dal-punt ma jezisti ebda dritt prima facie.

Illi in kwantu jirrigwarda Glindi Limited ir-rikorrent jaf ben tajjeb li ma kienx hemm profitti x`jinqasmu, peress li s-socjetajiet Taljani minnu stess ikkontrollati baqghu ma hallsux lil VTS, bil-konsegwenza li huwa l-istess rikorrent li bl-agir tieghu qed jipprejudika lil Glindi Limited, u lil VTS Malta.

Illi ssir ukoll allegazzjoni li hemm tentattiv sabiex il-klijenti ta` VTS Malta ma jibqghux juzaw is-socjeta` STC Services Technologies and Consulting Srl imma socjeta` ohra bl-isem Greenkar Automotive Srl. Huwa wkoll allegat li l-esponent Altobelli huwa beneficjarju wahdu tagħha.

*Illi fl-ewwel lok dan huwa argument sabiex jipproteggi l-interess tas-socjeta` STC Services Technologies and Consulting Srl u mhux lir-rikorrent personalment; izda ferm iktar importanti minn hekk huwa l-fatt li l-allegazzjoni magħmula li Francesco Altobelli huwa xi beneficjarju ta` Greenkar Automotive SRL ma hija minnha xejn. **Francesco Altobelli ma huwix beneficial owner, la dirett u lanqas indirett, ta` Greenkar Automotive Srl.** [Vide wkoll Dok. KB2] Greenkar Automotive Srl hija socjeta` in kompetizzjoni ma STC Srl. Francesco Altobelli jagħmel xogħol*

ta` konsulenza u jithallas mensilment minn Greenkar Automotive Srl. Kif jirrizulta wkoll minn fatturi hawn esebiti bjhala Dok. KB3 u KB4. Una volta gie maqlugh `l barra minn STC Services Technologies and Consulting Srl xi tridu jaghmel jibqa` jhares?

Illi meta Francesco Altobelli accetta li jkun konsulent ta` Greenkar Automotive Srl, ma kienx direttur ta` STC u lanqas ta` VTS Malta, b`hekk bl-ebda mod ma kiser l-obbligi fiducjarji tieghu.

Illi VTS Malta tkun irresponsabbli li tkompli taghti x-xoghol lil STC Srl, meta din tal-ahhar tellghet kont astronomiku ta` circa €400,000 u ma thallas qatt, tant li kien necessarju li VTS Malta tiftah proceduri barra minn Malta biex tigbor flusha. Jigifieri lanqas hawnhekk wiehed ma jista` jifhem kif ir-rikorrent qed jallega remotement li seta gie ppregudikat.

Illi jrid jinghad li VTS Malta ma hijiex in kompetizzjoni ma` Greenkar Automotive Srl. Dawn huma socjetajiet li jikkumplimentaw lil xulxin. Greenkar Automotive Srl tikkompeti ma STC Services Technologies and Consulting Srl.

Illi in konkluzjoni irid jinghad li Anzillotti harbat ghal kollox l-operat ta` VTS Malta, billi waqqaf il-hlas tal-bolla tal-impjegati li kellu jsir sas-16 ta` Settembru 2016, u bil-konsegwenza li sia d-direttur Matthew Mangion u is-segertarju Dr Lorna Mifsud Cachia rrozenjaw mill-kariga taghhom, u b`hekk ma hemm hadd min imexxi s-socjeta` u hadd min imexxi l-kawza li giet intavolata fl-Italja.

Illi l-pjan ta` Anzillotti huwa wiehed – dak li jkisser lil VTS Malta, sabiex id-dejn li hemm ma` VTS Malta u VTS Italia ma jithallasx minn STC Services Technologies and Consulting Srl – is-socjeta` mmexxija abbuzivament minn martu.

Illi in vista tas-suespost it-talbiet kollha fir-rikors promotur ghandhom jigu michuda bl-ispejjez, filwaqt li qed tigi riservata l-posizzjoni tal-esponent, kif inhi wkoll riservata l-possibilita` li jitressqu sottomissjonjiet ulterjuri.

Rat id-dokumenti li kienu prezentati mar-risposta.

Rat illi ghalkemm notifikata bir-rikors promotur, l-intimata Glindi Ltd ma pprezentatx risposta.

Rat il-provvediment li tat fit-28 ta` Frar 2017, fejn fil-parti disposittiva kien ighid hekk :-

Ghar-ragunijiet kollha premessi, il-Qorti qeghda tipprovdi kif gej :-

Tilqa` l-ewwel u t-tieni eccezzjonijiet tal-intimat Matthew Mangion kemm ghar-rigward tal-azzjoni tar-rikorrent skont l-Art 402 tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta fejn din tirrigwarda t-tmexxija tal-affarijiet tal-kumpannija Glindi Ltd (C45352) kif ukoll dawk tal-kumpannija VTS – Vehicle Technical Service Limited (C37309).

Tiddikjara li l-intimat Matthew Mangion mhuwiex il-legittimu kontradittur tar-rikorrent.

Tastjeni milli tiehu konjizzjoni ulterjuri tal-eccezzjonijiet l-ohra tal-intimat Matthew Mangion.

Tillibera lill-intimat Matthew Mangion mill-osservanza tal-gudizzju.

Tilqa` t-tieni eccezzjoni tal-intimata V.T.S. – Vehicle Technical Service Limited.

Tiddikjara li l-intimata V.T.S. – Vehicle Technical Service Limited mhijiex il-legittima kontradittur tar-rikorrent.

Tastjeni milli tiehu konjizzjoni ulterjuri tal-eccezzjonijiet l-ohra tal-intimata V.T.S. – Vehicle Technical Service Limited.

Tillibera lill-intimata V.T.S. – Vehicle Technical Service Limited mill-osservanza tal-gudizzju.

Tilqa` l-ewwel eccezzjoni preliminari tal-intimat Francesco Altobelli safejn din tolqot l-azzjoni tar-rikorrent fir-rigward t-tmexxija tal-affarijiet tal-kumpannija V.T.S. – Vehicle Technical Service Limited.

Tiddikjara illi l-intimat Francesco Altobelli mhuwiex il-legittimu kontradittur tar-rikorrent fl-azzjoni tieghu fir-rigward t-tmexxija tal-affarijiet tal-kumpannija V.T.S. – Vehicle Technical Service Limited.

Tastjeni milli tiehu konjizzjoni ulterjuri tal-eccezzjonijiet l-ohra tal-intimat Francesco Altobelli safejn dawn jolqtu l-azzjoni tar-rikorrent fir-rigward tal-kumpannija V.T.S. – Vehicle Technical Service Limited.

Tiddikjara li l-intimat Francesco Altobelli huwa l-legittimu kontradittur tar-rikorrent fl-azzjoni tieghu skont l-Art 402 tal-Kap 386 tal-Ligijiet ta` Malta safejn din tirrigwarda t-tmexxija tal-affarijiet tal-kumpannija Glindi Ltd.

Tiddikjara illi l-intimata Glindi Ltd ghandha twiegeb ghall-istanza tar-rikorrent fejn tirrigwarda t-tmexxija tal-affarijiet taghha, billi r-rikorrent huwa membru taghha.

Tillibera lill-intimata Glindi Ltd mill-osservanza tal-gudizzju fejn jirrigwarda l-istanza tar-rikorrent dwar it-tmexxija tal-affarijiet tal-intimata VTS – Vehicle Technical Service Limited billi r-rikorrent m`ghandux locus standi, ladarba mhuwiex membru ta` VTS – Vehicle Technical Service Limited.

L-ispejjez tal-provvediment tal-lum safejn dawn jolqtu lill-intimati VTS – Vehicle Technical Service Limited u Matthew Mangion jithallsu fl-intier taghom mir-rikorrent.

Il-bqija tal-ispejjez relatati mal-provvediment tal-lum jibqgħu rizervati għall-gudizzju finali.

Rat id-digriet li tat fit-3 ta` Lulju 2017 li permezz l-atti tar-rikorrent kienu trasfuzi f` isem Maria Ruggieri, mart ir-rikorrent, wara li r-rikorrent miet fil-mori tal-kawza.

Rat id-digriet li tat fis-26 ta` April 2018 li permezz tiegħu l-kawza komplet tinstema` minn din il-Qorti kif presjeduta u mhux aktar mill- Prim` Awla tal-Qorti Civili.

Semgħet ix-xhieda u rat il-provi l-oħra li tressqu fil-kors tal-kawza.

Rat illi l-kawza thalliet għall-provvediment għal-lum bil-fakolta` li l-partijiet jipprezentaw noti ta` osservazzjonijiet.

Rat in-noti ta` osservazzjonijiet li kienu prezentati.

Rat l-atti l-oħra tal-kawza.

II. Fatti

1. Il-kumpanniji

Ir-rikorrent ("**Anzillotti**") u l-intimat Francesco Altobelli ("**Altobelli**") kienu *s-beneficial owners* ta` diversi kumpanniji : VTS Italia s.r.l ("**VTS Italia**"), STC s.r.l. ("**STC**"), is-socjeta` intimata VTS – Vehicle Technical Services Limited ("**VTS Malta**") u l-intimata l-oħra Glindi Ltd ("**Glindi**").

Glindi kienet kostitwita sabiex tkun *holding company*. Skont il-Memorandum u l-Articles of Association ("**M&A**") Glindi għandha *authorized share capital* ta` *two thousand five hundred euros (€2500) made up of two thousand and five hundred shares (2500) of one euro (€1) each* waqt li l-

issued share capital jammonta ghal one thousand two hundred euros (€1200) divided into one thousand and two hundred Ordinary Shares of one euro (€1) each. L-azzjonisti kienu Anzillotti u Altobelli b' ishma indaqs u bit-tnejn diretturi. Skont l-Art 9(c) tal-M&A, directors shall always act jointly.

Id-diversi kumpanniji ta' Anzillotti u Altobelli, ghalkemm legalment distinti, kienu konnessi fin-negozju ta-certifikazzjoni ta' ngenji u/jew vetturi. Kull socjeta' tahdem f'oqsma partikolari. Kull kumpannija tohrog il-fatturi taghha u l-pagamenti jsiru nternament minn kumpannija ghal ohra skont is-servizz li jkun inghata.

Sar ftehim fejn it-tmexxija finanzjarja ta' VTS Malta kienet fdata lil STC, bl-intendiment illi s-segratarja ta' VTS Malta tghaddi d-dokumenti kollha li tircievi permezz ta' komunikazzjoni elettronika lil STC li min-naha taghha kellha tiehu hsieb il-kotba ta' VTS Malta, taghmel il-hlasijiet u tamministra. L-unika amministratrici ta' STC hija Marina Ruggieri ("**Ruggieri**"), li tigi l-armla ta' Anzillotti ¹ billi dan miet fil-mori tal-kawza.

2. Id-dejn ta' STC

Skont ittra li baghtet Ruggieri lill-Awditur Jonathan Abela fit-3 ta' April 2014, kien ikkonfermat illi sal-31 ta' Dicembru 2013 STC kienet debitrici ta' VTS fl-ammont komplessiv ta' €365,004.35². Fl-ittra STC ma lmentatx frode, kif allegat fil-premessi tar-rikors promotur.

Tirrizulta email tat-28 ta' April 2015 fejn l-Awditur Abela talab informazzjoni minghand STC sabiex ikun jista' jhejji l-*financial statements* ta' VTS Malta ghall-2014. Fil-5 ta' Mejju 2015 Ruggieri wiegbet hekk : "*Cercheremo di rispondere al piu presto a queste domande.*" Ir-risposti ghad-domandi tal-Awditur Abela baqghu ma waslux bil-konsegwenza li l-*financial statements* u l-*audited accounts* ma setghux jinghalqu.

¹ Ara Dok. KB 1 a fol. 290 et seq. tal-process.

² Dok. MM 10 fol 91 u 91.

Mill-minuti tal-laqgħa li saret fit-2 ta` Lulju 2015 jidher car illi kien beda jberraq. L-ewwel punt fuq l-agenda tal-laqgħa tressaq minn Matthew Mangion ("**Mangion**") dwar STC. Fil-minuti jingħad hekk :

*"Ha segnalato che prima di questa situazione c'era una certa fiducia tra la STC e il VTS ed infatti la stessa STC godeva di una delega da parte del VTS per fare la registrazione dei documenti contabili e fornire il servizio di pagamento dei fornitori. Purtroppo è successo che nei giorni dell'ultima assemblea tenuta il 3 giugno scorso e il giorno seguente ci furono delle transazioni fatte sempre da STC che l-Amministratore ritiene non siano state corrette e di conseguenza il VTS è rimasta senza la liquidità finanziaria per fare i pagamenti ai suoi fornitori, tra i quali c'è l'MCCAA, il fornitore di priorità di VTS, che proprio in questi giorni ha scritto formalmente a VTS per sladare il pagamaneto di oltre €140,000 entro quindici giorni. Inoltre ci sono moltissime fatture che il VTS ha inviato a STC, per i servizi prestati, che non sono stati mai pagati fin ora."*³

Matul l-istess laqgħa saret ukoll diskussjoni fit-tul dwar x`seta` jsir biex id-dejn ta` STC jigi rkuprat ladarba VTS kienet tiddependi hafna fuq il-fatt li jigi rkuprat dan id-debitu sabiex tkompli topera.

B`ittra tal-20 ta` Lulju 2015, VTS Malta issollicitat lil STC sabiex thallas id-dejn tagħha fl-ammont ta` €353.174.37. STC wiegeb b`ittra tal-31 ta` Lulju 2015 fejn issenjalat zbalji fil-fatturi u sostniet li anke VTS kienet debitrici ta` STC. Din tal-ahhar waqfet hemm. Fil-31 ta` Awwissu, 2015, Mangion qua direttur ta` VTS Malta bagħat javza lil STC illi l-ftehim dwar it-tmexxija finanzjarja ta` VTS Malta kien qiegħed jigi tterminat b`effett immedjat. Din it-terminazzjoni kienet ipprecipitata mill-mod kif kienet qegħda tagixxi Ruggieri, meta ghalkemm kienet taf li VTS kienet debitrici tal-Malta Competition and Consumer Affairs Authority ("**MCCAA**") Ruggieri ghazlet illi thallas lil STC l-ammont ta` €70,000 għal pendenzi li kien hemm bejn il-kumpanniji flok thallas dak l-ammont bhala akkont lill-MCCAA tenut kont illi sal-31 ta` Dicembru 2015 MCCAA kienet kreditrici ta`

³ Dok. MM 02 fol. 54 et seq.

VTS fl-ammont ta` €311.000⁴. Fit-18 ta` Novembru 2015 VTS Malta istitwiet proceduri legali kontra STC fl-Italja ghall-ammont ta` €257,486.37 rapprezentanti bilanci minn fatturi li kienu hargu fl-2012, 2013 u 2014.

3. VTS Italia

F`Lulju 2015 beda skambju ta` korrisondenza bejn id-direttur ta` VTS Italia u dak ta` VTS Malta minhabba l-qaghda finanzjarja ta` VTS Italia li rrizulta kellha djun ta` €192,321. Mangion baghat diversi e-mails fejn issollecita lil Anzillotti u lil Altobelli sabiex jaghtuh struzzjonijiet dwar dak illi kellu jsir dwar VTS Italia. Twegiba ma kellu minghand hadd minnhom. VTS Italia spiccat xjolta f`effett mit-13 ta` Ottubru 2015 minhabba insolvenza, u fid-29 ta` Ottubru 2015 inhatar stralcjarju.

4. Id-dizgwid

Minn skambju ta` korrisondenza bejn Ruggieri u l-Av. Lorna Mifsud fil-kapacita` taghha ta` *company secretary* ta` VTS Malta, jidher illi Ruggieri ghas-soci bdiet tistaqsi dwar il-bilanci fi Glindi illi setghu jinqasmu bejn l-azzjonisti. Ebda nformazzjoni ma setghet tinghata lilha qabel ma jitlestew kif suppost il-*financial statements* u l-*audited accounts* ta` VTS.

Intant Anzillotti beda jitlob informazzjoni dwar VTS Malta partikolarment dwar il-fatturi li kienu hargu u kif ukoll dwar il-lista tal-klijenti ta` VTS. Saret laqgħa fis-16 ta` Frar 2016 fejn kif jirrizulta mill-minuti tal-laqgħa, Mangion hejja l-informazzjoni kollha mitluba sabiex tintbagħat lil Anzillotti. Altobelli irregistra l-oggezzjoni tieghu li tintbagħat din l-informazzjoni fuq il-premessa illi qua azzjonist Anzillotti ma kellux dritt jitlob certu informazzjoni dettaljata dwar l-*audited accounts*. Semmai kellu jressaq il-kwesiti tieghu waqt il-laqgħa generali annwali. Barra minn hekk, Altobelli għamel l-argument illi Anzillotti u l-familja tieghu kellhom negozju li kien qed jikkompeti ma` VTS, u allura l-ghoti ta` certa infomazzjoni kienet sensittiva għaliex setghet tkun ta` pregudizzju għall-operat ta` VTS. Fil-kors tal-laqgħa kien dikjarat illi VTS kellha krediti ta` madwar €900,000 u dejn versu l-MCCAA fl-ammont ta` €311,000. Ebda ammont ma kien ikkontestat.

⁴ Ara l-minuti tal-laqa` tal-Bord tas-16 ta` Frar 2016 a fol. 214 et seq tal-process.

Gara li l-Awditur Abela rriżenja minn awditur ta' VTS Malta b'effett mis-7 ta' April 2016 minhabba "*discord between the ultimate shareholders ... that no longer allows me to perform my duties comfortably.*"⁵ Minhabba din ir-riżenja issejthet laqgħa generali straordinarja li kellha tinzamm permezz ta' Skype-call fil-15 ta' Settembru 2016. Kemm Anzillotti kif ukoll Altobelli kkonfermaw li l-presenza tagħhom.

Intant fid-9 ta' Settembru 2016 Anzillotti pprezenta rikors nru. 1303/16 JZM fil-Prim`Awla tal-Qorti Civili fl-ismijiet : *Avukat Dr Daniel Buttigieg noe vs VTS – Vehicle Technical Services Limited (C37309) et fejn talab il-hrug ta' mandat ta' inibizzjoni :*

" ... sabiex l-intimati jinzammu milli jagħmlu jew jircievu pagamenti għan-nom tassocjeta` VTS – Vehicle Technical Service Limited, milli jircievu jew jagħmlu ordnijiet għan-nom ta` l-istess socjeta` , milli jieħdu decizjonijiet dwar l-istess socjeta` jew milli jagħmlu kull att amministrattiv iehor mingħajr l-awtorizzazzjoni tar-rikorrent, sakemm jinhatar amministratur provvizorju u/jew rapprezentant, mill-Qorti li ser tkun qegħda tidderemina l-kaz fil-mertu."

Minhabba dan il-procediment, Anzillotti oggezzjona li ssir il-laqgħa generali tal-15 ta' Settembru 2016.

Pendenti s-smigh tar-rikors, kien milqugh provvizorjament il-hrug tal-mandat ta' inibizzjoni fid-9 ta' Settembru 2016. Jidher li dan il-fatt kellu l-konsegwenza illi VTS waqfet topera, u ma setax isir il-hlas ta' pendenzi. Wara li sar is-smigh tar-rikors, bi provvediment iehor tal-4 ta' Ottubru 2016, it-talba definittiva għall-hrug tal-mandat ta' inibizzjoni kienet michuda, u kien revokat *contrario imperio* d-digriet illi bih il-mandat kien milqugh provvizorjament.

III. Xieħda

⁵ Dok. MM15 a fol. 130.

Marina Ruggieri xehdet illi r-rikorrent zewgha u Altobelli waqqfu diversi kumpanniji bi shab bejniethom. VTS Malta hija totalment proprjeta` ta` Glindi waqt li VTS Italia hija proprjeta` ta` VTS Malta. B` kuntratt tal-10 ta` Jannar 2000, Ruggieri kienet inhatret bhala amministratur unika ta` STC Italia. Kellha s-setgha li twettaq kemm ta` att ta` amministrazzjoni kemm ordinarja kif ukoll straordinarja.

Komplet tixhed illi fl-2010 u fl-2013, kemm Glindi kif ukoll VTS Malta bdew jirregistraw telf. Meta Mangion inhatar direttur ta` VTS Malta b` effett mill-1 ta` Jannar 2014, VTS Malta waqfet tipprezenta l-*audited accounts* u l-*financial statements* taghha bil-konsegwenza li lanqas Glindi ma setghet taghlaq u tipprezenta l-kontijiet taghha.

Stqarret illi r-rikorrent kien ilu mill-2014 jitlob lil Mangion sabiex jaghtih informazzjoni dwar il-finanzi ta` VTS Malta izda Mangion irrifjuta li jaghti din l-informazzjoni minghajr il-kunsens ta` Altobelli li kien qieghead jirrifjuta. Intant Mangion ma kienx qieghead imexxi VTS Malta bil-ghaqal tant illi akkumula d-dejn. Fl-istess zmien Altobelli approprja ruhu minn zewg vetturi ta` STC u dwar dan kienet ittiehdu procedure legali fl-Italja kontra Altobelli.

Tiddeskrivi l-gestjoni ta` VTS Malta wara l-2014 bhala bla kontroll u dannuza ghall-kumpanniji l-ohra, apparti li t-tmexxija ta` Mangion kienet hazina. VTS Malta bdiet proceduri kontra STC sabiex tirkupra flejjes dovuti minn STC u dan meta VTS Malta stess kienet debitrici ta` STC ghal servizzi resi. VTS baqghet ma hallset xejn.

Spjegat illi VTS Italia kienet ghamel kuntratt ta` kiri ta` proprjeta` minghand STC. Kienet ilha ma thallas kera minn Mejju 2014. VTS Italia qatt ma ghamlet uzu mill-proprjeta`. Kemm tat access lil VTS Malta sabiex tuza l-propjeta` bhala sede taghha u kellha ghad-disposizzjoni taghha servizzi li taghhom ma hallset xejn. Dan kien qieghead isir a skapitu ta` STC li diversi drabi ntervjeniet biex thallas ghas-servizzi biex tevita li proceduri gudizzjarji. STC mexxiet kontra VTS Malta u VTS Italia ghall-izgumbrament. Dan iz-zmien VTS Italia kienet diga` ghaddejja minn procedura ta` stralc.

Fissret illi Altobelli waqqaf negozju separat li beda jikkompeti mal-kumpanniji li Anzillotti u Altobelli kellhom flimkien. Waqqaf Greenkar Automotive s.r.l li l-azzjonista ta` maggoranza kien ibnu stess. Fid-19 ta` Mejju 2016, twaqqfet Test and Certify (Europe) Ltd li taghha Altobelli huwa proprjetarju waqt li ibnu huwa l-amministratur. Din toffri l-istess servizzi li taghti VTS Malta. Meta r-rikorrent sar jaf b`dan beda proceduri legali kontra Altobelli sabiex dan jigi eskluż minn STC. Fl-istess zmien mexxiet kontra Altobelli ghal konkorrrenza zleali.

Qalet li fid-29 ta` April 2017 ghaddiet ghall-falliment ta` STC.

Tattribwixxi kull ma gara ghall-agir ta` Altobelli li fetah negozju gdid in kompetizzjoni ma` dak li kienu jaghmlu l-kumpanniji kostitwiti minn Anzillotti u Altobelli flimkien. Mhux biss izda Altobelli ha wkoll il-klijentela u l-impjegati li kellhom il-kumpanniji.

Ipprezentat zewg emails li kien baghat Altobelli stess. L-ewwel email hija datata 14 ta` Lulju 2015 fejn Altobelli gharraf lill-klijenti li n-negozju Anzillotti-Altobelli kienet ser taghlaq wara tletin sena. Fl-istess e-mail ighid ukoll illi hu kien ser ikompli ghaddej bin-negozju : *"in altra azienda, mi sono gia` organizzato in tal senso e ve ne daró informazione"*. Fit-tieni e-mail datata 17 ta` Lulju 2015 Altobelli avza lill-klijenti illi b`effett mill-1 ta` Settembru 2015 il-bicca l-kbira tal-impjegati ta` STC kienu ser ikomplu jahdmu mieghu fis-socjeta` l-gdida Greenkar Automotive S.r.l.

Xehdet illi l-mod kif bdiet titmexxa VTS Malta ukoll kellu effett negattiv fuq il-mod kif svolgew il-fatti. Altobelli kellu interess illi jostakola certa decizjonijiet. L-imgieba ta` Altobelli waqqfet totalment l-operat tal-kumpanniji kollha. Fil-kaz ta` Glindi in partikolari ma setghet tittiehed ebda decizjoni ghaliex kull decizjoni riedet il-kunsens taz-zewg diretturi taghha. L-opposizzjoni ta` Altobelli gabet fix-xejn in-negozju.

Francesco Altobelli xehed illi lura fl-1984 hu u r-rikorrent kienu ftehm u sabiex jibdeu negozju flimkien. Ghall-bidu kellhom ufficcju zghir li fih kienu jahdmu hu, r-rikorrent, Ruggieri u impjegat wiehed. Maz-zmien in-negozju kiber u waqqfu societa` di responsabilita` limitata.

Kompla jixhed illi fl-2014 beda l-inkwiet ghaliex u l-affarijiet ma bdewx mexjin sew. F`Ottubru ta` dik is-sena Anzillotti u Ruggieri baghtu ghalih u avzawh li ma xtaqux ikomplu jahdmu mieghu u ghamlulu offerta. Huwa ma kienx kuntent bl-offerta u minflok ippropona li l-istess offerta lilhom it-tnejn. Dawn irrifjutaw. Ruggieri mpenjat ruhha li ssib soluzzjoni halli kulhadd imur ghal rasu. Instabet soluzzjoni u f`Dicembru tal-istess sena kellhom imorru ghand nutar sabiex imexxu bil-procedura tal-qasma. L-appuntament man-nutar kien pospost ghal Frar 2015. Intefqu bejn €15,000 u €20,000. Sa Dicembru 2014 diga` kien hemm qasma fattwali bl-impjegati li kienu diga` ghamlu l-ghazliet tagghom. Intant hu r-rikorrent staqsieh ghaliex kienu ser jinfirdu. Huwa wiegeb illi Anzillotti u Ruggieri kienu hadu d-decizjoni illi riedu jkompli f`negozju ghal rashom. Il-pjan originali tieghu u ta` Anzillotti kien illi jmexxu flimkien in-negozju ghal medda ta` 30/35 sena sabiex imbaghad iwarrbu u jghaddu n-negozju lill-ulied. Fic-cirkostanzi pero` hass illi ma kienx ser jifdal xejn x`jghaddi ghand l-ulied u allura hass li kien ahjar illi n-negozju bi shab jieqaf hemm. Kull komunikazzjoni ma` Anzillotti u Ruggieri kienet interrotta b`effett minn Jannar 2015.

Stqarr illi hu u r-rikorrenti baqghu ghaddejjin bin-negozju b`ufficcini f`binja wahda izda b`had ma jitkellem ma` hadd. In-negozju beda sejjer lura. Meta wasal Frar 2015 sabiex imorru ghand in-nutar halli ssir il-qasma, huwa rcieva komunikazzjoni minghand Ruggieri li l-pjan ta` qasma ma kienx fattibli u ghalhekk ma kien ser jigi ffirmat ebda kuntratt. Staqsa x`kien ser jigri ghaliex ma setghux ikomplu f`dik is-sitwazzjoni. Anzillotti u Ruggieri bdew jibghatulu komunikazzjonijiet b`ittri registrati f`indirizz illi kien ilu zmien twil ma jkun fih. B`hekk kien jidher li kien qieghed jigi avzat meta fil-fatt ma kienx. Anzillotti u Ruggieri approfittaw ruhhom u zammew laqghat tal-bord ta` STC u VTS Italia u hadu decizjonijiet ad insaputa tieghu.

Kompla stqarr illi kemm dam ghaddej in-negozju, l-amministrazzjoni dejjem hadet hsiebha Ruggieri. Huwa kien jiehu hsieb id-dipartiment tekniku. Kien japprova l-finanzi u meta kien jaghmel dan kien semplicement jaghti daqqa t`ghajn, jara li kollox miexi sewwa u japprova. F`punt minnhom sar jaf illi Ruggieri kienet nehiet il-prokura generali ta` zewgha u tieghu. Effett ta` dan ma setax jiehu decizjonijiet amministrattivi. Bejn it-13 u l-14 ta` Frar 2015 huwa ma thalliex jidhol fl-ufficcju. Ma

thallasx is-salarju tieghu fuq il-pretest li ma kienx hemm flus. Ghalhekk irrizenja minn STC. Telqu wkoll zewg impjegati ta` STC u flimkien mieghu marru jahdmu ma` Greenkar Automotive. Bil-problemi kollha li kien hemm, deherlu li kien aktar ghaqli li jfittex impjieg anke ghaliex ma kellux energija biex iwaqqaf socjeta` ohra.

Stqarr illi Greenkar u STC kienu joffru l-istess servizzi.

Cahad li seraq klijenti jew li appropria ruhu minn vetturi ta` STC. Il-vetturi li nqala` nkwieta ma kienux tal-kumpanija.

Qal illi s-sitwazzjoni kienet ilha tidher bic-car lejn fejn kienet sejra. Meta sfa` mkecci kellu bzonn ifittex impjieg. Numru ta` impjegati marru mieghu u marru jahdmu mal-istess kumpanija fejn mar jahdem hu.

Dwar Glindi xehed illi meta nqala` l-inkwieta saru diversi laqghat tal-bord izda Anzillotti beda jitlob informazzjoni dwar il-finanzi ta` VTS Malta. Huwa nsista li r-rikorrent kellu jiehu biss dik l-informazzjoni illi kellu dritt ghalha. Ghall-bqija deherlu li t-talba li ghamel r-rikorrent ghal-lista tal-klijenti kienet intiza ghal skopijiet ohra li kellu r-rikorrent. Ftehm illi kull tlett xhur jibda jsir rendikont tas-sitwazzjoni finanzjarja ta` VTS Malta. Saret laqgha ohra tal-bord bi Skype call. Waqt it-telefonata huwa ntebah li fuq il-linja ma kienx hemm ir-rikorrent izda huh Carlo li ma kellu ebda jedd ikun prezenti jew li jitkellem. Il-laqgha kienet interrotta. Wara r-rikorrent b` talba ghall-hrug ta` mandat li kellha l-effett li timblokka l-operat ta` VTS Malta.

Fisser illi VTS Malta u STC huma zewg kumpaniji separati.. STC toffri servizz ta` konsulenza waqt li VTS Malta taghmel it-testing. STC kienet tghaddi x-xoghol lil VTS Malta u din kienet tohrog kont lil STC ghas-servizz. Ruggieri kellha access ghall-kontijiet bankarji taz-zewg kumpaniji u kienet tiehu hsieb il-hlasijiet minn kumpanija ghal ohra. STC kienet debitrici ta` VTS Malta u Ruggieri kienet tikkonferma dan id-debitu qabel jinghalqu l-accounts ta` VTS Malta. Meta nqala` l-inkwieta Ruggieri rrifjutat li tikkonferma dan id-debitu bil-konsegwenza illi l-accounts ta` VTS Malta baqghu ma setghux jinghalqu. STC lanqas ma hallset id-debitu li kellha ma` VTS Malta.

Kompla fisser illi fil-laqgħa tal-bord tat-3 ta` Gunju 2015 li saret wara li hu kien tkecca minn tkecca mill-STC, Ruggieri ma setghetx tibqa` tagixxi bhala amministratrici ta` VTS Malta. Cio` nonostante fil-lejl ta` wara l-laqgħa Ruggieri ghaddiet pagament fl-ammont ta` €70,000 minn VTS Malta għal STC.

Xehed illi Greenkar s.r.l. hija kumpannija li waqqaf ibnu ma` certu Enrico Cappanera. Hija socjeta` diversa minn differenti minn Greenkar Automotive Ltd.

Ikkonferma li huwa għamel kumpannija oħra Malta bl-isem ta` Test and Certificate Malta li illum iggib l-isem ta` Greencar Technical Services. Din il-kumpannija għada fil-bidu tagħha u fil-fatt għandha mhix attiva. Ix-xogħol tagħha ser ikun simili għal dak ta` VTS Malta u għalhekk talbet l-akkreditazzjoni sabiex tibda toffri xogħol ta` technical services kemm Malta kif ukoll f` pajjizi oħra fl-Ewropa.

Stqarr illi VTS Malta għadha debitrice tal-MCCAA.

Spjega illi l-emails li baġhat u li għalihom irreferiet Ruggieri fix-xieħda tagħha ntbagħtu wara li tkecca mill-STC. Sahaq li mhux hu biss kien tkecca izda anke l-impjegati wara li l-kumpannija kienet miexja biex tagħlaq in-negozju.

Fil-kontroezami xehed illi meta hu u r-rikorrent bdew in-negozju flimkien Anzillotti kellu n-negozju tiegħu u anke klijentela. Kien ir-rikorrent li pproponielu li jagħmlu negozju flimkien nofs bin-nofs. Kollox mexa harir għal 15-il sena shah. L-inkwiet beda meta huwa ppropona illi jattiraw aktar xogħol sabiex ikabbru l-profitti. Giet l-opportunita` illi jahdmu ma` ditti kbar fil-kamp awtomobilistiku. Min-naha tiegħu Anzillotti kien kuntent izomm il-klijenti li kellhom diga` anke jekk il-profitti ma kienux kbar. Għalkemm ma kienx jemmen fit-tkabbir tan-negozju, ir-rikorrent beda jgħir għall-klijenti l-kbar illi beda jgħib hu. Għalkemm huwa kellu bzonn daqqa ta` id sabiex ilahhaq mal-klijentela l-għida Anzillotti rrifjuta li jgħin. L-amministrazzjoni tan-negozju kollu baqgħet dejjem f` idejn Ruggieri li kellha lista shiha tal-klijenti kollha inkluz dettalji ta` kull klijent. Din l-

informazzjoni kienet ukoll disponibbli ghal Anzillotti. Ghax-xoghol gdid illi gab u ghal kemm sghat zejda hadem, huwa qatt ma thallas zejjed.

Spjega illi x-xoghol kien jasal ghand STC u din kienet tghaddih lil VTS Malta. Kollox kien kontrollat minn Ruggieri li setghet tghaddi kull informazzjoni necessarja lil min jitlobha, inkluz lil zewgha. Kien biss meta nqala` l-inkwiet u huwa tkecca mill-STC illi huwa waqqaf lil Ruggieri milli tkompli tamministra.

In kwantu ghall-informazzjoni li talab Anzillotti, stqarr illi din kienet dejjem disponibbli sakemm kollox kien miexi tajjeb. Meta nqala` l-inkwiet Altobelli deherlu illi ma kienx aktar opportun li Anzillotti jkollu access ghal certa informazzjoni sensittiva dwar VTS Malta.

Ikkonferma li meta tkecca minn STC mar jahdem ma` Greenkar Automotive. Il-proprjetarju taghha huwa Dito Maria waqt li l-amministratrici hija Lara Vagnozzi. Ghandu kuntratt ma din il-kumpannija li jaghmel ix-xoghol u wara johrog kont. Ibnu jahdem ukoll ma` Greenkar.

Riferibbilment ghall-emails xehed illi dawn baghthom huwa stess lill-klijenti ta` STC.

Sahaq li meta baghat l-emails kien diga` terminat l-impjegat tal-impjegati.

Inoltre Anzillotti kien diga` ddikjara li ried jaghlaq l-STC u kien diga` deciz li kienu sejr in jinfirdu. Ghalhekk il-klijenti kellhom ghazla ma` min kienu sejr in ikomplu jinqdew. F`dan kollu Glindi ma kellha x`taqsam assolutament xejn.

Stqarr illi illum huwa proprjetarju ta` Greenkar Technical Service li meta tigi akkreditata ser tkun qed taghmel l-istess xoghol li kienet taghmel VTS Malta. Xehed illi l-klijenti ser ikunu differenti ghar-raguni li meta Anzillotti talab il-hrug tal-mandat kontra VTS Malta din waqfet topera u l-klijenti telquha. Greenkar Technical Service tiffirma parti minn grupp ta`

kumpanniji li jahdmu flimkien biss kull kumpannija hija distinta mill-ohrajn. Qal li illum Glindi m`ghandha l-ebda funzjoni. L-ahhar laqgħa tal-bord tad-diretturi ta` Glindi saret f`Lulju 2016.

Av. Dr. Lorna Mifsud Cachia xehdet illi hija abbozzat l-M&A ta` VTS Malta u ta` Glindi. Kienet ukoll company secretary taz-zewg socjetajiet mill-bidu nett li t-tnejn kienet kostitwiti. Irrizenjat għall-habta ta` Ottubru jew Novembru 2016 fl-istess zmien li rriżenja wkoll Matthew Mangion, li kien direttur ta` VTS Malta.

Xehdet li VTS Malta saret f`Novembru 2005. Maz-zmien kienu diversi l-persuni li servew bħala diretturi. Biss sa mill-bidu nett Marina Ruggieri kienet tiegħu hsieb l-amministrazzjoni ta` VTS Malta. Effettivament on paper u mir-records tal-MFSA jidher illi l-ewwel direttrici kienet certa Sandra del Tito. Warajha dahal Matthew Mangion. Madankollu d-direttur *de facto* kienet Ruggieri li kienet il-mohh wara l-amministrazzjoni u kienet ukoll il-persuna li kienet tagħti l-istruzzjonijiet x`kellu jsir.

Komplet tixhed illi l-ufficcju registrat ta` VTS Malta dejjem kien 18/2 South Street, Valletta, li huwa wkoll l-ufficcju legali tad-ditta Dingli & Dingli fejn tahdem hi. Kull korrisondenza destinata lil VTS Malta kienet tasal f`dak l-indirizz u hija kienet tibgħat lil Ruggieri bil-posta jew b`email kull ma kien jasal. Imbagħad din kienet tagħti l-istruzzjonijiet x`kellu jsir. Ruggieri kienet ukoll tawtorizza hlasijiet, u tagħti l-informazzjoni mehtiega għat-thejjija tad-dokumenti fiskali f`Malta.

Fissret li Ruggieri kienet tamministra fuq delega li kienet saret fl-Italja. Kienet awtorizzata tagħxi f`isem l-azzjonisti u l-*ultimate beneficial owners* li kienu zewgħa Anzillotti u Altobelli.

Sostniet li Ruggieri agixxiet b`mod irresponsabbli u abbużiv meta għamlet pagamenti sostanzjali li ma kienux awtorizzati u halliet pendenti kontijiet ohra fosthom dak mal-MCCAA li kien debitu sostanzjali. Dawn il-pagamenti saru mingħajr ebda approvazzjoni. Lanqas hi bħala company secretary ma kienet taf x`pagamenti kienu qegħdin isiru. Rinfaccjat b`dawn il-fatti, Altobelli hassar il-prokura li kellha Ruggieri. Din kellha l-awtorizzazzjoni sabiex tmexxi anke l-finanzi tal-kumpanija. Kellha wkoll

access ghad-dokumenti bankarji ; ghalhekk setghet taghmel hlasijiet wahedha.

Stqarret li bejn il-kumpanniji kien hemm diversi pendenzi. STC kienet debitrici ta` VTS Malta tax-xoghol li VTS Malta kienet taghti lil STC. Cio` nonostante meta Ruggieri saret taf li kienet thassret il-prokura favur taghha, irragiet billi ghamlet hlas ta` eluf ta` Ewro favur STC. Dak il-hlas ma kienx awtorizzat. Fl-istess waqt li sar kien fl-interess ta` zewgha qua proprjetarju ta` STC. Il-hlas kien ta` pregudizzju ghal VTS Malta u konsegwentement ghall-azzjonista taghha Glindi. L-imgieba ta` Ruggieri gabet lil VTS Malta fix-xifer ghaliex giet fis-sitwazzjoni li ma kellhiex mezzi biex thallas id-debitu li kellha mal-MCCAA li allura bdiet tirrifjuta illi taghti xoghol lil VTS Malta. L-operat ta` VTS Malta kien kollu jiddependi fuq *is-service agreement* illi kellha mal-MCCAA ; wieqaf dak *is-service agreement*, waqaf l-operat ta` VTS Malta.

Qalet illi kien ghall-habta ta` Marzu 2015 meta kien aktar evidenti in-nuqqas ta` fiducja ta` Anzillotti lejn Mangion. Dak iz-zmien Anzillotti kien talabha sabiex tghaddilu certu taghrif finanzjarju. Hija dehrilha li ma kienx opportun li taghti din l-informazzjoni lil azzjonist wiehed ad insaputa tal-iehor. Ghalhekk talbet lil Anzillotti sabiex jaghmel talba bil-miktub sabiex din tkun tista` tigi cirkolata fost dawk li kellhom interess u timxi skont l-istruzzjonijiet illi tinghata. Ir-rikjesta baqghet qatt ma saret formalment. Minn hawn bdew serje ta` laqghat tal-bord.

Kompliet tghid illi d-diretturi kellhom attitudni differenti lejn ir-relazzjoni ta` bejniethom. Waqt illi Altobelli kien aktar *business minded* u ried in-negozju jimxi, Anzillotti kellu attitudni aktar semplici u ma kienx jinteressa ruhu fil-finanzi. Ghalhekk ghalih kienet stramba ferm ir-rikjesta ta` Anzillotti ghall-informazzjoni finanzjarja. Bil-mod kif kienet qeghda tizvolgi, kien evidenti li s-sitwazzjoni kienet qeghda timmanifesta dizgwid bejn Anzillotti u Altobelli. Kollox eskala fil-laqgha tat-17 ta` Mejju 2016 li kellha ssirr permezz ta` *skype call*. Prezenti fil-*boardroom* ta` l-ufficcju registrat kien hemm hi bhala *company secretary* u Dr Kris Borg bhala mandatarju ta` Altobelli, li kien qieghed ukoll fuq il-linja. Fuq linja ohra kellu jkun hemm Anzillotti. Gara pero` illi l-persuna fuq dik il-linja ma kienx Anzillotti. Dak setghet taccertah billi kienet taf sewwa lir-rikorrent. Ghalhekk it-telefonata u l-laqgha gew interrotti. Wara saret taf li l-persuna fuq il-linja kienet Carlo Anzillotti, li jigi hu r-rikorrent.

Xehdet illi konsegwenza tad-dizgwid bejn Anzillotti u Altobelli is-sitwazzjoni kompliet tmur lura b`Anzillotti saħansitra jagħmlha diffiċili għall-kumpanniji illi jagħmlu pagamenti jew li jagħmlu atti ta` amministrazzjoni. Dan issarra f`għadd ta` nuqqasijiet. Fic-cirkostanzi hadet id-decizjoni li tirrizenja mill-kariga tagħha. In segwitu r-rikorrent talab il-hrug ta` mandat ta` inibizzjoni kontra VTS Malta u oħrajn. Bil-fatt li l-hrug tal-mandat intlaqa` provvizorjament, il-posizzjoni ta` VTS Malta tgharrqet għaliex kienet prekluziva milli tkompli topera bil-klijenti jirrikorru għand haddiehor.

Fil-kontroezami xehdet illi Glindi u VTS Malta huma zewg kumpanniji registrati Malta li huma *self-standing*. Glindi ma kellha ebda tip ta` *shareholding*. Wara dawn iz-zewg kumpanniji kien hemm kemm Anzillotti u Altobelli. Tal-aħhar kien il-mohh kien il-mohh tekniku. It-tnejn kellhom soċjetajiet oħra flimkien fosthom VTS Italja u STC. Tal-aħhar kienet titmexxa minn Ruggieri. Ruggieri qatt ma kienet registrata mal-MFSA bħala direttur. Kienet tmexxi minn Ruma mill-ufficini ta` Anzillotti u Altobelli. Bħala *company secretary*, kienet tittratta ma` Ruggieri. Il-gestjoni b`mod generali kien informali. Kien hemm relazzjoni ta` familjarita` bejn l-*stakeholders* kollha.

Spjegat illi l-ewwel hjiel illi kien beda l-inkwiet nibet meta Gianmarco Zacchia l-accountant illi kien jiehu hsieb il-finanzi fl-Italja talab certa informazzjoni fl-isfond ta` diskussjoni dwar *restructuring*. Ftit xhur wara mbagħad Anzillotti cempel lilha u talabha informazzjoni dwar il-finanzi. Bħala fatt kien il-hlas li għamlet Ruggieri minn flus ta` VTS Malta favur STC illi pprecipita s-sitwazzjoni. Dak il-pagament ma kienx jinkwadra fil-ftehim illi kien hemm bejn id-diversi kumpanniji dwar kif kellhom isiru l-pagamenti nterni. Kien hemm ukoll problema sabiex jitlestew l-*accounts* ta` VTS Malta għaliex Ruggieri ma kinitx qegħda twiegeb għad-domandi li kienu qegħdin isiru mill-awdituri Maltin. Mingħajr dawk ir-risposti, l-awdituri ma setgħux jagħlqu l-audit.

Saħqet illi bil-fatt li r-rikorrent talab il-hrug ta` mandat ta` inibizzjoni r-relazzjoni ma` Altobelli Prattikament spiccat għal kollox bil-konsegwenza li mingħajr l-approvazzjoni taz-zewg diretturi ma seta` jsir xejn fi Glindi.

Matthew Mangion xehed illi beda jahdem bhala inginier ma` VTS Malta fil-15 ta` Gunju 2015. Kien il-persuna addett biex izomm kuntatt bejn VTS Italia u l-MCCAA. Dak iz-zmien id-direttrici ta` VTS Italia kienet Sandra del Tito. Inhatar direttur b`effett mill-1 ta` Jannar 2014. L-amministrazzjoni tal-finanzi ta` VTS Malta kienet fdata lil STC. Bejn VTS Malta u STC kien hemm ftehim li STC tiehu hsieb l-amministrazzjoni ta` kontijiet bankarji, hlasijiet u pagamenti. Dan il-ftehim kien jiggdedd minn sena ghal sena. Ruggieri kienet amministratore unico ta` STC. Il-kumpanija kellha zewg kontijiet bankarji, wiehed l-Italja u iehor Malta u t-tnejn kienu amministrati minn Ruggieri.

Xehed illi meta sar direttur gew approvati l-financial statements ghas-sena 2013. Kulhadd kien prezenti ghal din il-laqgha inkluz Altobelli, Anzillotti u Ruggieri. Fl-2014 kien registrat dhul qawwi u dahal anke negozju gdid.

Kompla jixhed li fl-2015 beda disgwid bejn Anzillotti u Altobelli. Waqt laqgha tal-bord tad-diretturi tat-3 ta` Gunju 2015 hareg bic-car illi Altobelli kien tilef il-fiducja fl-amministrazzjoni ta` Ruggieri. Intant ghal ragunijiet bankarji interni, il-bank HSBC ta struzzjonijiet sabiex jinghalaq il-kont li kellu VTS Malta. U hekk sar. Minflok infetah kont ma` Mediterranean Bank. Waqt li Ruggieri kellha l-*access tokens* biex taccedi *online* ghall-kont ma` HSBC, l-*access tokens* godda mal-Mediterranean Bank inzammu mill-*company secretary*. B`hekk Ruggieri ma setghetx taghmel aktar pagamenti mill-kont ta` Mediterranean Bank. Il-kont li kien hemm ma` Banca UniCredit Banca fl-Italja baqa` amministrat minn Sandra del Tito li baqghet tahdem ma` STC.

Stqarr illi huwa beda jamministra l-kont mal-Mediterranean Bank. Din id-decizjoni kienet ikkomunikata lil kull min kien ikkoncernat. Ir-reazzjoni ta` Ruggieri kienet illi pprelevat is-somma ta` madwar €70,000 mill-kont li VTS kellha ma` UniCredit. L-izbank seta` jsir ghaliex Sandra del Tito kienet tat delega lil Ruggieri fuq il-kont bankarju fl-Italja. Huwa talab spjegazzjoni minghand Anzillotti u Altobelli. Min-naha ta` Altobelli dan wiegeb illi hu ma kien jaf b`xejn u li l-kontijiet bankarji kienu amministrati minn Ruggieri, waqt li l-ispjegazzjoni ta` Ruggieri kienet li l-ammont prelevat kien dovut lil STC ghal servizzi resi. Huwa osserva li ghalkemm iz-zewg socjetajiet kienu debituri ta` xulxin. Ruggieri kienet ticcertifika d-debitu li kellha STC

kull meta kienet tintalab li taghmel mill-Awditur Abela. F` ittra li baghtet Ruggieri lil Abela fit-12 ta` April 2013, apparti li kkonfermat dejn minn STC fl-ammont ta` €696,644.05, ziedet tghid illi : "*no part of the above balance is being disputed.*" Ruggieri baqghet ferma fil-pozizzjoni taghha u l-ammont ta` €70,000 li kien prelevat baqa` ma kienx ritornat. Ghalhekk saret kawza l-Italja kontra STC. L-agir ta` Ruggieri ppregudika serjament lil VTS ghaliex prattikament spiccat minghajr likwidita`. B` hekk ma setghux jithallsu l-pagi u t-taxxi. Intant huwa ta struzzjonijiet sabiex jibda jirkupra krediti li kellha tithallas. Fil-frattemp waslet ittra minghand l-MCCAA sabiex fi zmien 15 il-gurnata jithallsu pendenzi maghha ta` kwazi €144,000. Irrizulta wkoll illi minkejja li kien komputu ta` Ruggieri illi thallas dawk il-kontijiet kienet ilha ma thallas lill-MCCAA mill-2014.

Kompla stqarr illi Altobelli ma kellux involvement f` STC. Sakemm inqala` l-inkwiet hu kellu relazzjoni tajba kemm ma` Anzillotti kif ukoll ma` Altobelli. Lil Altobelli kien ikellmu aktar spiss ghaliex Altobelli kien aktar involut *hands on* fil-kumpanija billi kien jiehu hsieb igib ix-xoghol. Anzillotti ma kienx daqstant attiv. Minhabba d-dizgwid bdew jinzammu aktar laqghat tal-bord. Fil-frattemp Anzillotti kien ukoll qieghed jitlob lista tal-klijenti ta` VTS Malta. Huwa qaghad lura milli jaghti din l-informazzjoni billi ma kienx hemm l-approvazzjoni taz-zewg diretturi biex isir dan. Anzillotti ried ukoll dokumenti ohra. Huwa pprepara d-dokumenti biex ighaddihom lil Anzillotti jekk il-bord japprova. Fil-laqgha tal-bord tas-16 ta` Frar 2016 ma kienx hemm qbil. Li sar kien biss li nghatat *overview* tal-qagħda finanzjarja.

Xehed illi Anzillotti kien ilu jtellef l-operat tal-kumpanija u beda anke jaghti sinjali illi kien qieghed jitlef il-fiducja fih ghalkemm qatt ma talbu jirrizenja. Lanqas il-*financial statements* ma setghu jithejjew peress li l-Awditur Attard kien jehtieg informazzjoni minghand Ruggieri liema informazzjoni qatt ma nghatat. Ghalhekk il-*financial statements* ghal-2014 baqghu ma gewx prezentati. Anzillotti ipprezenta wkoll talba għall-hrug ta` mandat ta` inibizzjoni. Billi t-talba kienet milqugħa provvizorjament, dan kellu l-effett li waqqaf l-operat ta` VTS Malta, intilfu l-klijenti u pagi ma setghux jithallsu.

Stqarr illi sad-9 ta` Settembru 2016 STC kellha taghti lil VTS Malta s-somma ta` madwar €651,554.37, waqt li VTS Malta kellha taghti lil STC is-somma ta` 45,639.30.

Kompla jghid illi minhabba d-dizgwid bejn Anzillotti u Altobelli, l-Awditur Abela rrizenja b`effett mis-7 ta` April 2016. Huwa beda jinsisti li jinhatar awditur iehor. Kienet appuntata laqgħa f` Settembru 2016 propju għal dan l-iskop. Il-laqgħa pero` ma saritx għaliex fil-frattemp Anzillotti kien lahaq ipprezenta r-rikors għall-hrug ta` mandat ta` inibizzjoni. Fic-cirkostanzi huwa deherlu li kien il-waqt li jirrizenja. U hekk għamel. Qal li kien ingannat minn Anzillotti għaliex għalkemm issejthet il-laqgħa tal-bord fil-15 ta` Settembru 2016, ir-rikorrent zamm mistur il-fatt illi kien ser jintavola ir-rikors għall-hrug tal-mandatmandat.

Xehed illi konsegwenza tal-fatt li ma thallsux il-pendenzi ma` MCCA, l-akkreditazzjoni kienet l-ewwel sospiza u mbagħad tnehhiet. Mingħajr l-akkreditazzjoni VTS Malta ma setgħetx tkompli toffri servizz lill-MCCA. Stqarr illi minn Altobelli huwa qatt ma kellu esperjenza ta` azzjonijiet li xekklu jew ippregudikaw l-operat ta` l-kumpanniji.

Fil-kontroezami, xehed li Glindi hija l-azzjonista ta` VTS Malta. Huwa qatt ma kien involut fi Glindi. Xehed illi Greenkar Technical Service Limited kienet kostitwita fl-2016 u tagħti servizz bħal dak li kienet tagħti i VTS Malta. Greenkar għaddejja mill-process ta` akkreditazzjoni u għalhekk għad trid tibda taħdem ; lanqas klijentela tagħha ma għandha. Huwa direttur tagħha waqt li Altobelli huwa l-*ultimate beneficial owner*. Greenkar Automotive Limited tiehu hsieb tibni l-file u tagħmel xogħol simili għal dak li kienu jagħmlu VTS Italia u STC. Zied jghid illi VTS Italia kienet waqfet topera fl-2014.

Spjega illi l-inkwiet bejn Anzillotti u altobelli beda lejn l-ahhar tal-2014 u l-bidu tal-2015. Ma setax ighid għaliex beda l-inkwiet. Certament pero` s-sitwazzjoni marret għall-ahhar meta VTS Malta giet interpellata mill-MCCA thallas dwar numru ta` invoices li kienu għadhom pendenti. Sa dik l-interpellazzjoni kollox kien miexi harir bejn l-azzjonisti. Sa meta VTS Malta irceviet l-interpellazzjoni għall-hlas Ruggieri kienet tgawdi l-fiducja ta` kulhadd. Pero` meta sar stharrig dwar it-talba li għamlet l-MCCA, irrizulta li Ruggieri kienet għamlet zewg pagamanti mhux awtorizzati minn flus ta` VTS Malta favur STC. Kien għalhekk li tnehhiet mill-amministrazzjonijiet tal-kontijiet bankarji ta` VTS Malta. Wara s-sejha

ghall-hlas mill-MCCAA, VTS Malta ppruvat tkompli topera u ppruvat ukoll tirkupra krediti li kellha sabiex thallas id-djun taghha.

Spjega illi ai termini tat-*technical services agreement* bejn VTS Malta u l-MCCAA, VTS Malta kienet obbligata illi mal-ewwel intopp illi jwaqqafha milli topera dik kellha tavza lill-MCCAA. Malli fegg l-intopp MCCAA ghaddiet minnufih sabiex tissospendi l-akkreditazzjoni. Setghet issir revizjoni tal-akkreditazzjoni pero` din kienet tinvolvi spiza addizzjonali ta` bejn €15,000 u €20,000. VTS diga kienet qed tiffaccja diffikultajiet finanzjarji li bilkemm kellha minn fejn thallas il-pagi tal-impjegati taghha. Ghalhekk ma kienx hemm flus disponibbli biex thallas ghar-revizjoni tal-akkreditazzjoni.

Awditur Jonathan Abela serva bhala l-awditur ta` Glindi minn mindu giet inkorporata sakemm irrizenja. Din kienet *holding company*. Kien ukoll l-awditur ta` VTS Malta li kienet *trading company*.

Qal li maz-zmien inqala` digwid bejn id-diretturi ta` Glindi wara li Anzillotti talab li jara xi dokumenti ta` VTS Malta. Dawn id-dokumenti ma nghatawx u maz-zmien kompla jikber id-dizgwid u gew anke istitwiti proceduri gudizzjarji. Jidher li d-dizgwid kollu beda dwar l-operat ta` VTS Malta izda kellu *ripple effect* fuq Glindi. Minhabba dan id-dizgwid, huwa rrizenja minn awditur tal-kumpanniji kollha.

Stqarr illi bil-mod kif hija strutturata Glindi, jekk minhabba dizgwid, l-azzjonisti li huma wkoll diretturi ma jaqblux dwar decizjonijiet li jiehd, ikun hemm *deadlock* ghaliex iz-zewg azzjonisti ghandhom ishma ndaqs.

Daniel Azzopardi rapprezentant ta` Mediterranean Bank plc xehed illi Glindi ghandha *current account* li nfetah f` April 2015 li fih bilanc ta` €51,377.67.

Edward Xuereb rapprezentant tal-Malta Competition and Consumer Affaris Authority xehed illi MCCAA m` ghandha ebda relazzjoni ma` Glindi. Ghandha biss relazzjoni ma` VTS Malta. Spjega illi kull min johrog vetturi jew komponenti taghhom fis-suq jehtieg li jkollu approvazzjoni minghand l-Awtorita` kompetenti. Fil-kaz ta` Malta, l-MCCAA hija l-*approval authority*

li wara li tingaggja teknici sabiex jaghmlu testijiet varji fuq il-vetturi li jingiebughall-approvazzjoni taghha, tikkonferma li l-vetturi huma konformi mal-ligijiet tal-UE u tohrog certifikat ta' approvazzjoni. L-MCCAA tithallas ghas-servizzi illi toffri.

Kompla jghid illi bejn l-MCCAA u VTS Malta hemm *technical service agreement*. It-teknici ta' din kienu jaghmlu t-testing mehtieg u jibghatu r-rapporti taghhom lill-Awtorita' sabiex din tara hemmx bazi ghac-certifikazzjoni.

Xehed illi ma kienx dejjem sodisfatt bix-xoghol ta' VTS Malta ghaliex id-dokumentazzjoni kif kienet tasal ghand l-Awtorita' mhux dejjem kienet tkun kompluta u allura kien ikun mehtieg skambju ta' korrisondenza biex tingabar l-informazzjoni kollha.

Spjega illi f' Novembru 2016 kellha titnehha l-accreditation li kellha VTS wara li r-rizenja tad-direttur Matthew Mangion. Inghatat zmien xahar sabiex tirregola ruhha biss meta baqghet inadempjenti, l-Awtorita' kellha tnehi l-akkreditazzjoni li jfisser li VTS ma setghetx tkompli toffri *technical service* lill-Awtorita'. Bir-rizenja ta' Mangion, VTS Malta ma kellhiex min jiggarrantixxi x-xoghol taghha stess. Jirrizulta illi VTS Malta ghandha taghti lill-MCCAA l-ammont ta' €299,258.95.

IV. L-Art 402 tal-Kap 386

Ir-rikorrent ressaq it-talbiet tieghu abbazi tal-Art 402 tal-Kap 386.

Il-Qorti sejra taghmel riferenza ghal dawk mis-subartikoli tal-Art 402 li tqis rilevanti ghall-istanza tal-lum :-

(1) *Kull membru ta' kumpannija li jilmenta li l-affarijiet tal-kumpannija jkunu tmexxew jew qed jitmexxew jew aktarx jitmexxew b`mod li, jew li xi att jew omissjoni tal-kumpannija kienu jew huma jew x`aktarx se jkunu, oppressivi b`mod mhux gust diskriminatorji kontra, jew b`mod mhux gust*

ta` pregudizzju, ghal membru jew membri jew b`mod li jkunu kontra l-interessi tal-membri in generali, jista` jaghmel rikors lill-qorti ghal ordni taht dan l-artikolu.

...

(3) Jekk dwar rikors maghmul skond is-subartikolu (1) ... il-qorti tkun tal-fehma li l-ilment ikun bazat sewwa u li jkun gust u ekwu li hekk taghmel, il-qorti tista` taghmel ordni taht dawk il-kondizzjonijiet li jidhrilha xierqa -

(a) li jirregola t-tmexxija ta` l-affarijiet tal-kumpannija fil-futur ; jew

(b) jirrestringi jew jipprojbixxi l-ghemil ta` xi att propost ; jew

(c) jehtieg lill-kumpannija li taghmel xi att li r-rikorrent ikun ilmenta li kienet naqset li taghmel ; jew

(d) jipprovdi ghax-xiri ta` l-azzjonijiet ta` xi membri tal-kumpannija minn membri ohra tal-kumpannija jew mill-kumpannija nnifisha u, f`kaz ta` xiri mill-kumpannija, ghat-tnaqqis li jkun mehtieg fil-kapital azzjonarju mahrug tal-kumpannija ; jew

(e) jordna lill-kumpannija li tibda, tiddefendi, tkompli jew ma tkomplix procedimenti tal-qorti, jew jawtorizza lil membru jew membri tal-kumpannija li jibdew, jiddefendu, ikomplu jew ma jkomplux procedimenti tal-qorti f`isem u ghan-nom tal-kumpannija ; jew

(f) jipprovdi ghall-hlas ta` kumpens minn dik il-persuna li tista` tkun instabet responsabbli mill-qorti ghal telf jew danni li jkunu ggarrbu minhabba att jew nuqqas li dwaru jkun sar ilment lill-persuna li tkun garrbet dak it-telf jew danni ; jew

(g) ixolji l-kumpannija u jipprovdi ghall-istralc konsegwenzjali taghha.

(4) Meta jsir ordni ghax-xoljiment ta` kumpannija skond is-subartikolu (3)(g), il-

kumpannija ghandha titqies li tkun xoljiet fid-data meta jkun sar l-ordni u d-disposizzjonijiet tas-Sub-Titoli I u III tat-Titolu II tat-Taqsima V ta` dan l-Att li jirregolaw l-istralc ta` kumpanniji ghandhom japplikaw.

(5) Ordni maghmul taht dan l-artikolu jista` jehtieg lil kumpannija biex ma taghmilx xi emenda, jew li taghmel emenda mehtiega, fil-memorandum jew fl-istatut taghha.

Ghalkemm id-dicitura tal-Art 402(1) ittiehdet testwalment minn disposizzjoni simili li tirrizulta fil-Companies Act ta` New Zealand, tajjed jinghad illi l-ligi ta` New Zealand segwiet l-izvilupp legislattiv tar-Renju Unit. Fir-Renju Unit, id-disposizzjoni li kienet tirregola l-*unfair prejudice action* fil-Companies Act 1985 kienet Sec 459. Meta saret il-Companies Act 2006, l-azzjoni bdiet tigi regolata b` Sec 994(1) fis-sens illi Sec 459 thassret ghal kollox mill-Companies Act 1985 u dahlet ezatt kif inhi f` Sec 994(1) tal-Companies Act 2006.

Fil-pag 485 ta` l-ktieb **Company Law** (Fourth Edition – 2016 – OUP) **Brenda Hannigan** tghid :-

"Where the court is satisfied that a petition under s. 994 is well founded, it may make such order as it thinks fit for giving relief in respect of matters complained of [s 996(2)]"

Sabiex tinghata ordni skont kif previst fis-subartikoli (3), (4) u (5) ta` l-Art 402, hija tassattiva l-prova tal-att li minnu jkun qed jilmenta r-rikorrent.

Dan ifisser illi jekk abbazi tal-provi, il-qorti tkun sodisfatta li jirrizulta dak previst fis-subartikolu (1), allura tghaddi mbaghad biex taghti l-ordni li jidhrilha gusta u ekwa skont is-subartikoli l-ohra.

Jekk il-prova tkun insodisfacjenti ghaliex ma jkunx irrizulta dak previst mis-subartikolu (1), allura l-qorti ghandha tieqaf hemm, u m`ghandhiex tapplika s-subartikoli l-ohra.

Ghalhekk il-prova tas-sussistenza legali u fattwali ta` dak li jipprovdi s-subartikolu (1) huwa pregudizzjali ghall-prosegwiment tal-azzjoni.

V. Il-prova

Fil-Pag 1317 ta` **Principles of Maltese Company Law** (Volume Three : Second Edition : MUP : 2019) **Andrew Muscat** ighid illi fuq irrikorrent jistrieħ il-piz tal-prova li l-att jew ommissjoni lamentata jaqa` fl-ambitu tas-subartikolu (1).

Ighid –

"This wording (tal-subartikolu 1) clearly suggests that the member need only prove one effect of the conduct, act or omission, that is, that such conduct, act or omission, has been, is or is likely to be "oppressive" or "unfairly discriminatory" or "unfairly prejudicial" (to a member or members) or contrary to interests (of the members as a whole)."

Fis-sentenza li tat din il-Qorti diversament presjeduta fit-30 ta` Jannar 2008 fil-kawza "**Cutajar pro et noe et vs S.C. & Company Limited et**" inghad hekk :-

Illi l-prova biex tirnexxi dina l-azzjoni tispetta lirrikorrenti li ressuq dina l-azzjoni. Huma jridu jippruvaw li (a) l-affarijiet tal-kumpanija jkunu tmexxew jew qed jitmexxew jew aktarx jitmexxew b`mod li... (b) jew li xi att jew ommissjoni tal-kumpanija kienu jew huma jew x`aktarx se jkunu, oppressivi b`mod mhux gust diskriminatorji kontra, jew b`mod mhux gust ta` pregudizzju, ghal membru jew membri jew b`mod li jkunu kontra l-interessi tal-membri in generali.

Il-ligi taghna ma taghtix spjegazzjoni ta` x`inhu oppressiv b`mod mhux gust diskriminatorji kontra, jew b`mod mhux gust ta` pregudizzju. Kull kaz ghalhekk irid jigi trattat u deciz fuq il-mertu tieghu proprju, u dana kaz b`kaz. L-iskop tal-ligi hu biex il-Qorti tkun tista` tintervjeni f`dawk il-kazijiet fejn hemm bzonn li jinghata rimedju minhabba unfair

dealing fejn jigi pruvat li kien hemm azzjonijiet jew ommissjonijiet li ma kienux gusti u li kienu ta' pregudizzju jew li l-affarijiet tal-kumpanija mhux qed jitmexxew sew.

Fil-pag 492 ta' **Company Law** (op. cit.) **Brenda Hannigan** tghid :

"Whether the company's affairs are being or have been conducted in a manner which is unfairly prejudicial to the petitioner's interest is an objective, not a subjective, matter. The prejudice must be real, rather than merely technical or trivial, and the petitioner does not have to show that the persons controlling the company have acted deliberately in bad faith or with a conscious intent to treat him unfairly.

The conduct complained of must be prejudicial in the sense of causing prejudice or harm to the relevant interest of the member (usually, but not limited to financial damage) and also unfairly so (usually connoting some breach of company law or the constitution but not limited to that) and it is not sufficient if the conduct satisfies only one of these tests."

VI. L-Art 402(1) tal-Kap 386

1. Gurisprudenza

Fis-sentenza li tat il-Qorti ta' Ghawdex (Gurisdizzjoni Superjuri) fl-4 ta' Frar 2009 fil-kawza "**Ellis vs Ellis**" inghad hekk :-

Jibda biex jinghad li dan il-provvediment jista' jigi nvokat mill-membri kollha, u mhux biss minn membri minoritarji u m'hemmx dubju li d-diskrezzjoni u l-poteri moghtija lill-qorti f'dan il-kontest huma wesghin. Minn dan il-provvediment hu evidenti li :

(a) Dan il-provvediment japplika wkoll f'kaz ta' att jew ommissjoni izolata ;

(b) Ir-rimedju jista` jinghata kemm ghal dak li jkun gara fil-passat u wkoll xi att propost li jsir fil-futur ;

(c) L-ilment jrid ikun fuq it-tmexxija tal-affarijiet tal-kumpanija jew fuq att jew ommissjoni tal-kumpanija.

Fis-sentenza taghha tad-9 ta` Marzu 2007 fil-kawza "**Vella et vs Vella Brothers Ltd et**", il-Qorti tal-Appell qalet hekk :-

... l-Artikolu 402 ta` l-Att dwar il-kumpaniji jaghti diskrezzjoni pjuttost wiesa` lill-Qrati u dan ghaliex dawn il-provvedimenti ghandhom l-ghan li jissalvagwardjaw u jipprotegu lill-azzjonisti ta` socjeta` kummercjali, partikolarment lil dawk li huma minoritarji u li ghalhekk qeghdin fl-impossibilita` li jirregolaw il-mod li bih tkun qed titmexxa s-socjeta` li fiha huma jkollhom interess

...

din id-disposizzjoni, li hija bbazata fuq l-Art.459 tal-Companies Act (1985) Ingliza, hija ispirata fuq principji ta` ekwita` aktar milli minn drittijiet strettament legalistici biex ikun jista` jigi moghti rimedju. Dak li hu necessarju hu li l-azzjonista jipprova li minhabba l-gestjoni tas-socjeta` partikolari hu qed isofri, jew ukoll jista` jsufri, pregudizzju ta` natura oppressiva, ingusta jew diskriminatorja. Tali gestjoni tista` tirreferi sempliciment ghal xi att specifiku jew xi ommissjoni tal-kumpanija. Il-pregudizzju jista` jirreferi ghall-azzjonist li qed jippromwovi l-proceduri, ghal xi azzjonist iehor jew ghall-interess in generali ta` l-azzjonisti. Ma hemmx ghalfejn li huwa jipprova li huwa zgur ser isofri xi pregudizzju fil-futur. Tali prova tista` ssir fuq bazi ragjonevoli ta` possibilita` ("**Vincent Monreal et v. Lino Delia noe**" deciza mill- Prim`Awla tal-Qorti Civili fit-13 ta` Mejju,1999). Infatti gie deciz mill-Qrati Inglizi fil-kawza in **re Bovey Hotel Ventures Ltd** [(1983) B.C.L.C. 290] li `the Court will not give a list of situations when this remedy may be resorted to however one principle remains clear. A shareholder may make use of this article when his

shareholding in the company has been seriously diminished at least seriously jeopardized by reason of a course of conduct or the part of those who have the de facto control of the company, which has been unfair to the member concerned”.

...

*Fid-decizjoni **O`Neill v Phillips** moghtija mill-House of Lords fl-20 ta` Mejju 1999, gie ritenut illi l-legislatur ried illi biex jinghata rimedju taht l-artikolu jigi kkunsidrat il-kriterju ta` dak li huwa `fair`. Izda Lord Hoffman izid ighid li - “Although fairness is a notion which can be applied to all kinds of activities, its content will depend upon the context in which it is being used ... The requirement that prejudice must be suffered as a member should not be too narrowly or technically construed.”*

Fid-decizjoni **In Re Bovey Hotel Ventures Ltd.** (1983) Slade J ighid hekk dwar *unfair prejudice* :-

The test for unfairness must, I think, be an objective, not a subjective, one. In other words it is not necessary for the petitioner to show that the persons who have de facto control of the company have acted as they did in the conscious knowledge that this was unfair to the petitioner or that they were acting in bad faith ; the test, I think is whether a reasonable bystander observing the consequences of their conduct, would regard it as having unfairly prejudiced the petitioner`s interests.

Fis-sentenza “**Monreal et vs Delia noe**” (op. cit.) inghad :-

Dawn il-provedimenti huma ta` salvagwardja u ta` protezzjoni ghall-azzjonisti ta` socjeta` kummercjali, b`mod partikolari ghal dawk li huma minoritarji. Ir-rimedji li johorgu minn dawn il-provedimenti huma moghtija lil kull azzjonist ta` socjeta` kummercjali. Kull azzjonist, anke jekk hu minoritarju, ta` socjeta` kummercjali, anke jekk hi pubblika, jista` jitlob li jinghataw l-ordnijiet kollha

necessarji u opportuni, f`kaz li jirnexxielu jipprova illi minhabba l-gestjoni tal-istess socjeta` huwa qed isofri jew ukoll jista` jsofri xi pregudizzju ta` natura oppressiva, ingusta jew diskriminatorja. Tali gestjoni tista` tirreferi semplicement ghal xi att specifiku jew xi ommissjoni tal-kumpanija. Il-pregudizzju jista` jirreferi ghall-azzjonist li qed jippromuovi l-proceduri, ghal xi azzjonist iehor jew ghall-interessi in generali tal-azzjonisti. In vista ta` dan kollu jista` jinghad li hu bizzejjed li l-azzjonista jipprova li huwa qed isofri jew eventwalment jista` jsofri xi pregudizzju minhabba xi agir tas-socjeta` li taghha huwa jippossjedi xi ishma. Ma hemmx ghalfejn li huwa jipprova li huwa zgur li ser isofri xi pregudizzju fil-futur. Tali prova tista` ssir fuq bazi ragjonevoli ta` probabbilita`. Inoltre, skond dak li hemm provdut fis-subartikolu (3) tal-istess artikolu 402, il-Qorti tista` tipprocedi biex taghmel kull ordni necessarja u opportuna skond dawn il-provedimenti, jekk jirrizulta li l-ilment tal-azzjonista hu sewwa bbazat u jekk il-Qorti thoss li huwa ekwu u gust li taghmel.

Fis-sentenza taghha tal-31 ta` Jannar 2003 fil-kawza "**Ellul vs Ellul pro et noe**", il-Qorti tal-Appell qalet hekk :-

... Fil-ligi Ingliza (ara Art 459 tal-Companies Act, 1985) jinstab rimedju simili li hu maghruf bhala "The Unfair Prejudice Remedy". Il-Qorti ta` l-Appell Ingliza stabbiliet fil-kaz "**in Re Saul D. Harrison & Sons plc** ([1995] 1BCLC 14)" il-linji ta` gwida dwar kif kellu jkun l-operat biex ikun jista` jigi kkwalifikat bhala, "unfairly prejudicial" (fit-test tal-Ligi Maltija din il-frazi hi tradotta "b`mod mhux gust ta` pregudizzju"). Wiehed kellu, fl-ewwel lok, jara jekk dak l-operat kienx jew le skond l-istatut tal-kumpanija. Izda fl-applikazzjoni tal-imsemmija dispozizzjoni - ispirata fuq principji ta` ekwita` aktar milli minn drittijiet strettament legali - il-Qorti tiehu in konsiderazzjoni l-aspettattivi legittimi ("legitimate expectations") li r-rikorrent jista` jkollu u li sikwiet ikunu ferm aktar wiesgha mid-drittijiet strettament legali li johorgu mill-istatut ta-socjeta`. Dawn l-aspettattivi legittimi jitwiieldu minn xi relazzjonijiet personali partikolari bejn l-azzjonisti. Fil-kaz **Ebrahimi vs Westbourne**

Galleries Ltd. ([1973] AC 360) Lord Wilberforce elenka numru ta' sitwazzjonijiet fejn dan irrimedju jista' jinghata, sitwazzjonijiet dawn li x'aktarx jinstabu f' kumpaniji zghar privati li ta' sikwiet jissejhu "quasi partnerhsips", fosthom is-segwenti :-

"(i) an association formed or continued on the basis of a personal relationship, involving mutual confidence – this element will often be found where a pre-existing partnership has been converted into a limited company

(ii) an agreement, or understanding, that all, or some (for there may be "sleeping members") of the shareholders shall participate in the conduct of the business ;

(iii) restriction upon the transfer of the members' interest in the company – so that if confidence is lost, or one member is removed from management, he cannot take out his stake and go elsewhere".

Fid-decizjoni ta' din il-Qorti diversament presjeduta tas-7 ta' Ottubru 2016 fil-kawza **Av. Dr. Pio M. Valletta noe vs Jenó Torocsik et** inghad illi sabiex ikun hemm *unfair prejudice*, (a) *it-test irid ikun wiehed oggettiv ;* (b) *M'hemmx htiega li l-attur jipprova l-mala fede ;* (c) *M'hemmx htiega li l-attur jipprova li kien hemm intenzjoni li tikkawza pregudizzju ;* (d) *Mhux gust ma jfissirx bilfors li l-agir irid ikun illegali ;* u (e) *L-agir irid ikollu effett negattiv fuq l-attur bhala azzjonist.*

Fid-decizjoni **Re Coroin Ltd** – 2012 – All ER (d) 58(Feb) – EWHC 129 (Ch) – moghtija mic-Chancery Division tal-Ingilterra – David Richards J. qal hekk :-

"630. *Prejudice will certainly encompass damage to the financial position of a member. The prejudice may be damage to the value of his shares but may also extend to other financial damage which in the circumstances of the case is bound up with his position as a member ... The prejudice must be to the petitioner in his capacity as a member but this is not to be strictly confined to damage to the value of his shareholding. Moreover, prejudice need not*

be financial in character. A disregard of the rights of a member as such, without any financial consequences, may amount to prejudice falling within the section.

631. Where the acts complained of have no adverse financial consequences, it may be more difficult to establish relevant prejudice. This may particularly be the case where the acts or omissions are breaches of duty owed to the company rather than to shareholders individually. If it is said that the directors or some of them had been in breach of duty to the company but no loss to the company has resulted, the company would not have a claim against those directors. It may therefore be difficult for a shareholder to show that nonetheless as a member he has suffered prejudice ..."

(ara wkoll fost ohrajn il-provvedimenti ta` din il-Qorti : **Paul Buhagiar Company Limited vs Paul & Rocco (Gzira) Limited** deciza fit-28 ta` Settembru 2017 ; **Haake Torsten pro et noe vs SOS It Business GmbH et** deciza fit-28 ta` Settembru 2017 ; **B.C Investments Limited vs Baq Investments Co Ltd et** deciza fit-30 ta` Marzu 2017 ; u **Joseph Busuttil et vs Suzanne Busuttil et** deciza fit-30 ta` Marzu 2017)

2. Dottrina

Fil-pag. 464 ta` **Ferrar`s Company Law** – Third Edition – jinghad hekk –

... The position will vary greatly from the small private companies, commonly called quasi-partnerships, to public companies of considerable size. As a quasi-partnership, the company will usually have been formed or continued on the basis of a personal relationship involving mutual confidence. There may be an agreement or understanding that all or some of the shareholders are to participate in the conduct of the business. Restrictions on the transfer of shares will be the rule rather than the exception. The individuals involved may also have made relatively substantial capital contributions to the company. Shareholders in such companies will be a small close-knit group, actively involved in many instances in the daytoday

operations and financially and personally committed to the company. Here the scope for legitimate expectations beyond their strict legal rights is obviously greatest.

*However, as Lord Wilberforce stressed in **Ebrahimi v Westbourne Galleries Ltd**, the case for giving effect to equitable considerations must be made in each instance and it is not sufficient simply to assert that the company is small or private, for in many cases the basis of the relationship will be adequately and exhaustively laid down in the articles. If it is so defined by the articles or, for example, by the articles supplemented by a shareholders' agreement, then there is little room for finding further legitimate expectations beyond those outlined in the documents.*

The interests of shareholders in larger private and public companies, on the other hand, are likely to be quite different from those of shareholders in quasi-partnerships and considerably more restricted. In these larger companies there is usually no underlying personal relationship, employment is rarely an issue and the shareholders are more interested in such matters as dividend yield and capital appreciation than involvement in the day-to-day running of the company. If they become dissatisfied, especially if it is a public company, they can sell their shares and withdraw from the company. Here the members rarely have expectations beyond their strict legal rights as provided by the articles.

"That is not to say that s.459 does not apply to larger private companies and public companies for the section is clearly not limited to quasipartnerships. The point is that it may be harder to establish conduct which is unfairly prejudicial to the interests of the members in such companies.

Fil-pag. 409 ta' **Cases and Materials on Company Law** (Fifth Edition) l-awturi **Hicks and Goo** jirrimarkaw illi :-

*In the early days of S.459, it was thought that the petitioner must have unfairly suffered prejudice to an interest as a member only (and not eg. as a director). This requirement has never been relaxed in that the Court is prepared to recognise that members may have different interests having regard to their rights, expectations and obligations (**Re a company** (No 00477 of 1986 [1986 BCLC 376; **O`Neill v Phillips**. [1999] 1 WLR 1092). This is particularly so in quasi-partnership cases where a minority is excluded from management. But where the articles make detailed provision for any departing members to sell their shares at a fair price, the position may be different ...Section 459 has proved to be a powerful weapon for minority shareholders, particularly in the case of quasi-partnerships. In such companies, minorities who are excluded from management participation or who unfairly suffer loss as a result of wrongdoing by directors or majority shareholders may get relief under the section.*

Fil-pag. 449 ta` **Farrar`s Company Law** (Fourth Edition) jinghad illi :-

A member`s interests are not necessarily limited, therefore, to his strict legal rights under the Articles and the Companies` Act but can extend also to legitimate expectations as to the conduct of the company`s affairs arising from the nature of the company and the agreements and understandings between the parties.

Fil-pag. 506 ta` **Company Law** (op. cit.) **Brenda Hannigan** tirrimarka li :-

"Mere deadlock between the parties who have lost trust and confidence in one another is insufficient then to merit relief under CA 2006, s 994, in the absence of prejudicial conduct."

Fil-pag. 711 ta` **Boyle & Birds` Company Law** (Eight Edition – 2011 – Jordans) jinghad :-

"The term "unfair prejudice" whether analysed as a `standard` or a `concept` is a relatively more objective one which is concerned with running the company in a way that is clearly unfair in its consequences to the complaining shareholder, even if the respondents can claim to have acted in the best of good faith."

Fil-pag. 691-692 ta` l-ktieb **Gower and Davies - Principles of Modern Company Law** (Eighth Edition – 2008 – Sweet & Maxwell) jinghad illi :-

*" ... the courts recognised that sec 994 protects expectations and not just rights. Borrowing from public law, it is sometimes said that the section protects the "legitimate expectations" of the petitioner, though more recently the courts have preferred the private law phrase "equitable considerations" [Qorti tal-Appell Ingliza fil-kawza "**Saul D Harrison & Sons plc**" – 1995 – għall-uzu tal-frazi "legitimate expectations" ; House of Lords – "**O`Neill vs Phillips**" – 1999 – għall-uzu tal-frazi "equitable considerations"] Whatever the language used, the difficult issue is to distinguish those expectations of the petitioner which are to be classified as "legitimate" or which considerations are to fall within the category of "equitable considerations" and so as deserving of legal recognition and protection from those expectations which the petitioner may harbour as a matter of fact but which the courts will not protect."*

Fil-pag 569-570 tal-ktieb **Company Law** (26th Edition – 2009/2010 – OUP) l-awturi **Mayson, French & Ryan** iġhidu hekk b` riferenza għad-decizjoni ta` *Re Saul D Harrison and Sons* citata aktar kmieni :-

"The words `unfairly prejudicial` are general words and they should be applied flexibly to meet the circumstances of the particular case ... The conduct [being complained of] must be both prejudicial [in the sense of causing prejudice or harm to the

relevant interest) and also unfairly so, conduct may be unfair without being prejudicial or prejudicial without being unfair, and it is not sufficient if the conduct satisfies only one of these tests."

Ikomplu billi jaghmlu riferenza ghal "**O`Neill vs Phillips**" (op. cit.) in partikolari dwar l-ghazla li ghamel il-Parlament Ingliz –

"Parlament has chosen fairness as the criterion by which the court must decide whether it has jurisdiction to grant relief ... it chose this concept to free the court from technical considerations of legal right and to confer a wide power to do what appeared just and equitable. But this does not mean that the court can do whatever the individual judge happens to think fair. The concept of fairness must be applied judicially and the content which it is given by the courts must be based upon rational principles. Although fairness is a notion which can be applied to all kinds of activities its content will depend upon the context in which it is being used."

3. Risultanzi

Il-Qorti sejra tqis jekk l-ilmenti tar-rikorrent jissodisfawx il-vot ta` l-Art 402(1) tal-Kap 386.

Tajjed li jkun ribadit illi sabiex ikun sodisfatt il-vot tal-ligi huwa bizzjed jekk tirrizulta mqar wahda mic-cirkostanzi ndikati fl-Art 402(1). Infatti bhala konguntiv fid-disposizzjoni, il-legislatur ghazel jew mhux *u*. Ghalhekk ir-rekwiziti huma alternattivi mhux kumulattivi.

Bhala bazi ghall-azzjoni tieghu, ir-rikorrent jilmenta : a) minn nuqqas ta` informazzjoni li kien qiegħed jirreklama bhala dritt ; u b) minn agir zleali da parti tal-azzjonista l-iehor u direttur Francesco Ancelotti fis-sens illi fetah negozju gdid li kien jikkompeti ma` dak ta` l-intimata VTS Malta.

Tajjeb jinghad illi l-kaz tal-lum mhuwiex wiehed minn dawk fin-norma fejn azzjonista minoritarju jallega agir jew omissjonijiet fit-tmexxija tal-affarijiet ta` kumpannija mill-azzjonista ta` maggoranza.

Qed jinghad dan ghaliex fil-kaz tal-lum ir-rikorrent u l-intimat Francesco Altobelli kellhom ishma ndaqs u kienu diretturi t-tnejn.

Ir-relazzjoni mhux biss ta` negozju izda anke legali setghet timxi biss `il quddiem dment li kien hemm fiducja reciproka, hielsa mill-influwenzi ta` terzi.

F`kazi ta` din ix-xorta, il-konsegwenza ta` n-nuqqas ta` fiducja bejn azzjonisti li jkollhom ishma ndaqs ikun stagnar jew *deadlock* kif sfortunament gara fil-kaz odjern.

Dan premiss, ngħaddu għall-analizi tal-ilmenti tar-rikorrent.

L-ewwel ilment :-

Għax l-azzjoni odjerna kienet impernjata fuq l-Art 402 tal-Kap 386, sabiex l-ilment ikun fondat, dak l-ilment irid ikun jedd li jkun jispetta lil azzjonista.

Bhala fatt irrizulta li għal numru twil ta` snin in-negozju kien miexi tajjeb u kien jirrendi profitt.

Maz-zmien l-intimat Altobelli beda jara li n-negozju seta` jikber sabiex il-profitti jiziedu. Dwar dan ma jista` jinghad xejn ghaliex apparti konsiderazzjonijiet ohra kumpannija tigi kostitwita sabiex tagħmel negozju u sabiex tkattar il-gid tal-azzjonisti. Entro l-limiti ta` dak li huwa ragjonevoli u permissibbli, ir-reazzjoni tar-rikorrent għal din il-proposta messha kienet positiva. Eppure jidher li Anzillotti ma kienx tal-istess fehma bhal Altobelli. Kien kuntent izomm il-ftit klijenti illi kellhom, u wera bic-car li ma kienx favorevoli għat-tkabbir.

Ruggieri (il-mara tar-rikorrent) kienet tamministra u kellha l-lista tal-klijenti kollha. Din kienet disponibbli ghaz-zewg nahat. Altobelli xehed li d-dokumentazzjoni kienet kollha pubblika ghaliex sa dak il-punt kien hemm relazzjoni ta` fiducja. Meta Anzillotti rrealizza illi Altobelli kien qieghed ikabbar in-negozju u kien qieghed jirnexxilu jattira klijenti kbar u mportanti, beda jixkel l-operat ta` l-kumpanniji li kien ikkostitwixxa Malta u fl-Italja flimkien ma` Altobelli. Dan beda jsir billi r-rikorrent beda jaqbad direzzjoni diversa minn Altobelli u huwa fatt illi zewg imsehbin indaqs jippruvaw imorru f` direzzjonijiet opposti bhallikieku n-negozju huwa xi *tug of war* hemm allura l-konsegwenzi kienu negattivi ferm.

Fl-2014 Anzillotti u Ruggieri ghamluha cara illi ma riedux ikomplu jahdmu ma` Altobelli. Ir-rikorrent beda jitlob informazzjoni dwar il-klijenti. Huwa evidenti mill-assjem tal-provi illi ghax Altobelli haseb hazin irrifjuta l-access ghal dan it-taghrif. Altobelli ghamel l-argument illi Anzillotti seta` jjehu dik l-informazzjoni li kellu dritt ghaliha, izda ma kellux jedd ghal lista tal-klijenti ta` VTS Malta meta ma kienx membru taghha.

Ir-rikorrent ghamel din l-opposizzjoni ta` Altobelli bhal bazi tal-ewwel ilment tieghu.

Dwar l-informazzjoni li ghandu jedd jikseb azzjonista f` kawza ntavolata abbazi tal-Art 402 tal-Kap 386, il-Qorti taghmel riferenza ghall-provvedimenti finali li tat il-Prim` Awla tal-Qorti Civili fit-28 ta` Frar 2017 (minn liema provvedimenti ma kienx hemm "appell") fil-kawzi fl-ismijiet : "Dr. Suzanne Wolfe Martin noe vs Geraldine Schembri pro et noe et" (Rik. Nru. 870/13/JZM) ; u "Dr. Suzanne Wolfe Martin noe vs Claire Valletta Giordano pro et noe et" (Rik. Nru. 869/13/JZM)

Meta tqis l-insenjamenti li hargu minn dik il-gurisprudenza, kif ukoll wara li tqis l-assjem tal-provi li tressqu fil-kawza tal-lum, il-Qorti tistqarr illi r-rikorrent m`ghandux ragun iressaq dan l-ilment fl-ambitu ta` kawza skont l-Art 402 tal-Kap 386.

Ir-rikorrent kien azzjonista ta` Glindi.

Ma kienx azzjonista ta` VTS Malta.

Ghalhekk bhala azzjonista ta` Glindi, mhux ta` VTS Malta, ma setax jippretendi li jinghata nformazzjoni dwar il-klijenti ta` VTS Malta.

L-ilment kif dedott qed ikun michud.

It-tieni lment :-

Meta n-negozju, u allura r-relazzjoni, ta` bejn ir-rikorrent u Altobelli kienu waslu f` xifer l-irdum, b` VTS Italia fil-process li tkun stralcjata, u b` STC u VTS Malta ndebitati mhux biss ma` xulxin izda wkoll ma` terzi, ir-rikorrent ghamel cari l-propositi tieghu illi STC kienet ser taghlaq u ttemm l-impiegi tal-haddiema.

Altobelli kien it-tekniku tal-operazzjoni kollha. Fl-2015, tkecca minn STC u kellu bzonn isib impjeg iehor. Beda jahdem ma` Greekar Automotive Ltd li kienet kostitwita qabel tilef l-impieg u li kienet tappartjeni lil terzi. Kif isir f` sitwazzjonijiet tax-xorta ta` din tal-lum, il-haddiema teknici ta` STC segwew lil Altobelli u marru jahdmu ma` Greenkar.

Meqjusa l-fatti rizzultanti mill-provi, mhux is-suspetti, ghaliex dawn ma jaghmlux prova, Greenkar Automotive Ltd ma tappartjenix lil Altobelli. L-unika nvolviment li ghandu Altobelli illum huwa li mpjegat taghha.

Kwantu ghal Greenkar Technical Service Limited, din giet kostitwita snin wara li spickaw ghal kollox ir-relazzjonijiet bejn Anzillotti u Altobelli.

Terga` u tghid lanqas biss ghadha bdiet topera ghaliex ghadha qed tistenna l-akkreditazzjoni.

Anke jekk din ser tkun qed toffri l-istess servizzi li kienet toffri VTS Malta, din trid tibni klijentela taghha ghaliex VTS Malta waqfet topera mill-mument li tnehhilha l-akkreditazzjoni u konsegwentement tilfet kull klijent illi kellha.

Fic-cirkostanzi ma jistax jinghad illi kien hemm agir impropriju da parti ta` Altobelli ntiz volutament sabiex jisfaxxa n-negozju li kien hemm bejn Anzillotti u Altobelli.

Lanqas ma jista` jinghad illi Altobelli ha b`mod ndebitu l-klijenti ta` VTS Malta jew ta` xi kumpannija ohra li fih Anzillotti u Altobelli kellhom interess

Anke dan l-ilment mhuwiex ippruvat.

Billi azzjoni skont l-Art 402 tal-Kap 386 ghandha l-fondament taghha fil-gustizzja u l-ekwita`, il-Qorti ghandha konsiderazzjonijiet ulterjuri x` taghmel.

Bil-mod kif svolgiet ghall-aghar ir-relazzjoni ta` bejn Anzillotti u Altobelli, ix-xejra negattiva bdiet tolqot ukoll lil terzi, ironikament terzi li minnhom kien jiddependi l-operat tan-negozju taghhom. Il-Qorti qeghda tirreferi b`mod partikolari ghall-pendenzi li kien hemm mal-MCCAA.

F`dan il-kuntest il-Qorti tipponta l-attenzjoni taghha lejn l-imgieba diskutibbli ferm ta` Ruggieri meta bl-adezjoni diretta jew indiretta ta` zewgha r-rikorrent minflok rat kif hallset id-dejn speċjalment ma` MSSAA li kienet sors ta` negozju u dhul ghazlet li thallas minghajr l-adezjoni ta` Altobelli dejn li VTS Malta kellha ma` STC, dan meta rrizulta li d-dejn ta` STC ma` VTS alta kien superjuri ghal dak li VTS Malta kellha taghti lil STC.

Ruggieri saħansitra waqfet tipprovdi l-informazzjoni meħtiega sabiex jingħalqu l-accounts ta` VTS. Konsegwenza ta` dan la gew prezentati l-financial statements ta` VTS Malta u lanqas dawk ta` Glindi.

Għalkemm Anzillotti u Ruggieri jallegaw illi sofrew pregudizzju serju konsegwenza tal-agir ta` Altobelli, effettivament, fil-fatt kien l-agir irresponsabbli minn kull aspett ta` Anzillotti u Ruggieri illi wassal għall-gheluq tan-negożju.

Di piu` bħallieku s-sitwazzjoni ma kenitx diga`serja bizzejjed, Anzillotti beda procedura għall-hrug ta` mandat ta` inibizzjoni li prattikament gab in-negożju fit-tmiem tiegħu.

Abbazi tal-provi akkwiziti, anke fuq bazi ta` ekwita`, l-istanza tar-rikorrent ma tistax tirnexxi.

Tajjeb illi jingħad illi r-rwol ta` din il-Qorti huwa li tistabilixxi jekk abbazi tal-provi akkwiziti jirrizultawx fondati t-talbiet tar-rikorrent skont l-Art 402 tal-Kap 386.

Kollox meqjus il-Qorti tghid li dan tal-lum mhux kaz fejn hi għandha tintervjeni bl-ghoti ta` rimedji abbazi tal-Art 402(3), għaliex ma rrizultax ippruvat li da parti ta` l-intimati kien hemm ksur ta` dak li jitlob l-Art. 402(1).

Provvediment

Għar-ragunijiet kollha premissi, il-Qorti qegħda tipprovdi dwar it-talbiet tar-rikorrent, u dwar l-eccezzjonijiet fil-mertu li baqghu mhux decizi bil-provvediment li tat il-Prim` Awla tal-Qorti Civili fit-28 ta` Frar 2017, billi qegħda :-

Tilqa` l-eccezzjonijiet fil-mertu.

Tichad it-talbiet kollha tar-rikorrent.

Tordna lil Maria Ruggieri li, wara d-digriet li tat il-Prim`Awla tal-Qorti Civili fit-3 ta` Lulju 2017, kienu trasfuzi f` isimha l-atti tal-kawza bhala rikorrenti wara l-mewt ta` zewgha r-rikorrent Romolo Anzillotti fil-mori tal-kawza, sabiex thallas l-ispejjez kollha ta` din il-kawza.

**Onor. Joseph Zammit McKeon
Imhallef**

**Amanda Cassar
Deputat Registratur**